



KUPON RABATOWY
DUŻA PIZZA
na miejscu.
za 50% CENY
6-19 lipca 2013r.



ul. Główna 55 Bolesław (Dworek)

Powódź 2013

Podtopienia, zniszczone samochody, zerwane drogi...

Porządnie dołało! Nawałnice, które przeszły 24 i 25 czerwca br., nad obszarami powiatów olkuskiego, miechowskiego i krakowskiego spowodowały poważne zniszczenia. Niektóre miejscowości znalazły się pod wodą. Na pagórkowatych terenach Jury woda robiła prawdziwe spustoszenia. Niewielkie potoki, ciekły wodne w jednej chwili przemieniały się w rwące rzeki. Dramatyczne chwile przeżyli mieszkańcy gmin Trzyciąż i Wolbrom.



Na terenie gminy Trzyciąż woda spowodowała podtopienie wsi Sucha. Poziom wody osiągnął tam wysokość ponad 80 cm nad powierzchnią drogi. Wszystkie posesje położone poniżej drogi zostały zalane. Ucierpiały również Głanów, gdzie nastąpiło obsunięcie skarpy, powodując zagrożenie dla budynku mieszkalnego. Uszkodzone zostały dwa przepusty drogowe, podmyta szosa. W Małyszycach doszło do kolejnych w tym roku podtopień budynków, obejść gospodarskich, pojazdów w garażach. Obfite wody Dłubni spowodowały podmycie i uszkodzenie mostu, który był łącznikiem między Kolonią Małyszycami, a Małyszycami Górnymi. W Porąbce droga została zmyta na odcinku kilkuset metrów.

Sekretarz gminy, Anna Pasich, poinformowała, że woda uszkodziła wiele dróg, obejść gospodarskich i upraw rolnych. Mieszkańcy liczą straty i występują z wnioskami o odszkodowanie.

W gminie Wolbrom szczególnie ucierpiały wsie Strzegowa, Kąpiele, Dłużec, Ząteże. W pobliżu drogi wojewódzkiej, przy ul. Miechowskiej, nagromadziła się znaczna ilość wody, która zalała budynek i gospodarstwo. Spowodowało to również zagrożenie dla przebiegających tam torów kolejowych, a w miejscu przepustu wodnego pod drogą nastąpiło uszkodzenie pobocza.

W Wolbromiu plac pomiędzy stacją

benzynową a marketem „Stokrotka” znalazł się pod wodą. Ruch na drodze Wolbrom - Olkusz był utrudniony. Podobnie było w Zadrożu, gdzie jezdnia drogi wojewódzkiej Wolbrom - Kraków schowała się pod wodą. W Skale samochody parkujące obok „Centrum Chińskiego” stały do połowy pod wodą.

Państwowa i Ochotnicza Straż Pożarna interweniowała niemal bez przerwy. Robiono tamy z worków wypełnionych piaskiem oraz wypompowywano wodę z zalanych posesji w Suchej, Porąbce, Małyszycach, Ściborzycach, Bydlinie, Sulistawicach, Wolbromiu, Ząteżu, Wierchowisku, Trzyciążu, Domaniewiczach, Ząsepcu, Porębie Górnej.

W Golczowicach, gmina Klucze, niebezpiecznie przybrała woda w Białej Przemszy. Poziom rzeki wzrósł niebezpiecznie. Sypano wały z piasku. Klęska unaoczniała wieloletnie zaniedbania w dbałości o drożność rowów i przepust wałów przeciwpowodziowych w miejscach, gdzie występują okresowe zalania i podtopienia.

Straty w infrastrukturze drogowej Zarząd Drogowy w Olkuszu liczy straty po nawałnicy, jaka miała miejsce 24 i 25 czerwca br. Dyrektor Paweł Pacuń poinformował „Serwis Jurajski”, że podległa mu instytucja wyceniła szkody w infrastrukturze drogowej na terenach gmin Trzyciąż i Wolbrom na sumę 3,525 mln. zł. Stosowny wniosek trafił do wojewody małopolskiego w poniedziałek, 1 lipca br.

- Szczególne uszkodzenia występują na dogach Tarnawa-Imbramowice, Budzyń - Wierchowisko oraz w Michałowce, Jangrocie, Głanowie, Porąbce i Suchej. Służby drogowe powiatu zabezpieczyły uszkodzenia, udrożniły ruch na trasach. Obecnie będziemy oczekiwać wizytacji komisji wojewody, które winny potwierdzić i wycenić uszkodzenia. Po nich przyjdzie czas na przetargi, w których wyłonimy wykonawców remontów. Prace powinny ruszyć w ciągu kilku tygodni.

Jerzy Nagawiecki

Dylematy Kazimierza Pacieja Polityczne boisko

Boisko Jury w Łobzowie, podwobromskiej miejscowości, sąsiadującej ze stolicą gminy, przypomina pryszczatą głowę młodzieńca. Trawy na nim niewiele, jedynie gdzieś tam znaleźć można sterzące kępy. Za to dziur i nierówności pod dostatkiem. Niektóre wypełnione wodą służą za brodzik dla żab. W tym stanie rzeczy pytanie, czy boisko w Łobzowie odpowiada standardom niezbędnym do prowadzenia futbolowej rywalizacji na poziomie okręgowym zaliczyć należy w krąg retorycznych.

W Łobzowie nie ma sportowego obiektu adekwatnego do poziomu tamtejszej piłki nożnej i na miarę potrzeb klubu Jura - to fakt niezbyty! Dlaczego w bogatej, dużej wsi nie sposób wybudować boiska dla LZS-owskiego stowarzyszenia, w którym futbolowe sportowanie praktykuje ok. 70 młodych ludzi - oto temat dociekań „Serwisu Jurajskiego”. W rozwiązaniu powyższego dylematu pomagają nam prezes Jury Kazimierz Ciepał.

Fakty sportowe

W Łobzowie, jednej z największych wsi gminy Wolbrom, piłkę kopano się od dawna. Chętnych nie brakowało. Grano na boisku obok strażnicy OSP. W latach siedemdziesiątych i osiemdziesiątych ubiegłego stulecia chłopcy z Łobzowa rozgrywali pojedynki z Kąpielami, Dłużcem, Wolbromiem... Mecze nie miały formalnego okadrowania, choć towarzyszyły im zaangażowanie i emocje nie mniejsze, niż ligowym bojom. Zorganizowana piłka nożna wkroczyła do Łobzowa ledwie 7 lat temu. Na przełomie 2006 i 2007 roku do właściciela Zakładu Remontowo-Budowlanego „JURA”, Kazimierza Ciepała, z inicjatywą powołania klubu sportowego zwrócili się dwaj mieszkańcy Łobzowa, Ireneusz Dobrek i Paweł Omyła. Trafili go w słaby punkt. Znali bowiem piłkarskie pasje pana Kazimierza, jego futbolowe wprawki w Zagłębiu Sosnowiec w czasach, kiedy był uczniem tamtejszego Technikum Budowlanego.

Po początkowych oporach Pan Kazimierz zgodził się objąć prezesowanie

i opiekę nad klubem z Łobzowa, któremu nadano imię „Jura” - identycznie jak jego firmie. Dokonano wszelkich formalności rejestrowych i w sezonie 2007/08 klub z Łobzowa przystąpił do rywalizacji w olkuskiej klasie „B”. Prezes i zarazem główny sponsor wyposażył drużynę w sprzęt, kupił piłki, siatki na bramkę, niezbędne wyposażenie. Ruszono w bój...

Sportowo szło Jurze nienajgorzej. Do zdobycia klasy „A” wystarczyły trzy sezony, o V ligę walczone kolejne dwa. Szybko się okazało, że sukcesy na boisku zaczęły wyprzedzać możliwości organizacyjne klubu. Jurze brakowało bazy: boiska, zaplecza i szatni. To istniejące, za miejscową szkołą, o wymiarach 90 na 45 metrów wypełniało jedynie wymogi najniższej klasy rozgrywkowej. Zaczęto zatem zerkać na Urząd Miasta i Gminy, bowiem uznano, że tworzenie możliwości do uprawiania sportu leży w gestii lokalnego samorządu. Czas nagiął. Licencyjne wymogi nakazywały działania.

ciąg dalszy str. 2

SPRZEDAŻ WĘGLA
SKŁAD BUDOWLANY

RODAKI, ul. Rzeka



Kontakt:
728 122 613
514 617 132
505 576 275

Godziny otwarcia:
Pn-Pt 7:30 - 16:00
Sob 8:00 - 14:00



SPOŁECZNA
AKADEMIA NAUK

Czołowe miejsca w rankingach!

FILOLOGIA ANGIELSKA
FINANSE I RACHUNKOWOŚĆ
BEZPIECZEŃSTWO NARODOWE
PSYCHOLOGIA ZARZĄDZANIA
PEDAGOGIKA
ZARZĄDZANIE
LOGISTYKA
INFORMATYKA

Studuj w Olkuszu!



TYLKO U NAS!
2 dyplomy w 2 lata

Akademickie Centrum
Studiów Podyplomowych

Studia magisterskie
DUŻY WYBÓR SPECJALNOŚCI

3 miejsce wśród Uniwersytetów Niepublicznych w Polsce

Wydział w Olkuszu
ul. F. Nullo 32, ZS nr 3 „Ekonomik”
tel. (32) 645 60 27, tel. kom. 604 171 286
www.olkusz.spoeczna.pl

cd. Polityczne boisko

Zaczęły się prośby, obietanki, z czasem przyszły niedomówienia, niesnaski, pretensje...

LKS Jura nie wymagał nic więcej ponad rzetelną współpracę. Kazimierz Ciepał zamienił dawną przyszkolną „stawijkę” oraz magazyn bałaganu na skromny klubowy obiekt. Część kosztów pokrył budżet gminy. Urząd MiG w Wolbromiu podjął się także renowacji boiska. Prace zlecono wolbromskiej firmie budowlanej Jerzego Soñnierza. Trwały niemal dwa lata. Ich efekt był opłakany. Próby poprawy spartolonej roboty, podjęte przez Miejski Zakład Gospodarki Komunalnej i Mieszkanio-wej w Wolbromiu kierowany przez mieszkańca Łobzowa Zdzisława Sko-czynia, na niewiele się zdały.

W międzyczasie Jura z Łobzowa awan-sowała do V ligi. Futbolowo stała się drugą siłą piłkarską w dużej gminie. Dziś rywalizuje głównie z uznanymi działnicowymi klubami Krakowa: Cleparcią, Podgórzem, Wiczystą, Prądnicanką i Bronowianką oraz drużynami z Zielonek, Zabierzowa, Olkusza, Pilicy, Proszowic i Klucz. Wytrzymuje rywalizację sportową, natomiast odstaje bazą sportową. Niektórzy rywale Jury buntują się, zapowiadają że na takim boisku grać nie będą. Pytają o alternatywny plac do gry. Prezes Ciepał za stan boiska w Łobzowie i własny wstyd wini władze gminy i dobitnie wyraża swoje opinie. To rodzi konflikt, a jednocześnie nie posuwa boiskowych spraw do przodu.

Pretensje Kazimierza Ciepala

Prezes Ciepał stoi na stanowisku, że mieszkańcom Łobzowa należy się piłkarski stadion, taki na miarę dużej wsi z ambicjami. Jura zasużyła sobie sportowym wysiłkiem na własne bois-ko. Klub posiada trzy drużyny, zrzesza ok. 70 zawodników.

Koszt obiektu nie musi być wygórowa-ny. Pan Kazimierz deklaruje wsparcie. Proponuje wykonanie robót po kosztach. Gwarantuje jakość. Posiada nie-zbędne doświadczenie w budowaniu boisk. Jego firma wykonywała sporto-wy obiekt w Trzciązku. Ambitny pre-zes chciałby jak najszybciej uporzą-dkować boiskowe sprawy, jednak podej-

rzewa, że nie wszyscy chcą mu pomóc. W Łobzowie uważają ponadto, że klubowi należy się większa pomoc. Sportowa działalność kosztuje. Na początku grali tylko za swoje. Opłaty rejestracyjne, sędziowie, transport na mecze spoczywały w ręku (kieszeni) prezesa. Pierwszą dotację z UMiG w Wolbromiu LKS Jura otrzymała w 2009 roku. Wynosiła 12 tys. zł. Rok później było podobnie. Najhojniej po-traktowano łobzowski klub w 2011 roku, przydzielając 24 tys. zł. Przed rokiem pieniędzy było ledwie 16,5 tys. zł, w 2013 – 23 tys. zł. W tym samym czasie wolbromski Przebój był zasilany z gminnej kasy na poziomie 300 tys. zł, czyli strumieniem ponad 15 razy większym.

Wątpliwości, żale, pretensje rodzą pytania. Te Kazimierz Ciepał zaczął kierować pod adresem władz. Monitorował sprawę osobiście, przez swoich przedstawicieli w radzie, za pośrednictwem Małopolskiego Związku Piłki Nożnej oraz na wiej-skim zebraniu. Ostatnie miało miejsce w Łobzowie 16 czerwca 2013 roku. Odybło się w remizie OSP, a nie, jak chciał wielu, w budynku szkoły, czyli w najbliższym sąsiedztwie boiska. Na miejscach przewidzianych dla władzy zasiadli: posłanka Lidia Gądek, wiceprzewodniczący sejmiku Woje-wództwa Małopolskiego Jacek Soska, radny powiatowy Zdzisław Skoczny, dwóch radnych gminy: Kazimierz Pa-cia i Stanisław Kołodziej, sotłys Leo-kadia Maślisz, dyrektorka miejscowej szkoły Anna Gorgoń oraz najważniejsi rozmówcy, gospodarze terenu: bur-mistrz Jan Łaksa i wiceburmistrz Katarzyna Posełek. Naprzeciw decy-dentów byli łobzowianie, ok. 50 osób, a wśród nich Kazimierz Ciepał – lokal-ny przedsiębiorca i prezes klubu Jura, jeden z głównych inicjatorów spot-kania z władzami. Miano rozmawiać zarówno o opłakanym stanie peda-gogicznej placówki, jak i obiektu spor-towego. Już na początku spotkania pan Ka-zimierz zaproponował wizję lokalną szkoły i boiska, jednak jego wniosek zignorowano. Po dwóch godzinach debaty prezes Jury znów domagał się wizytacji obejścia szkoły i placu gry. Jednak zmęczeni trudami dyskusji goście, powołując się na późną porę i dokuczliwe komary, czmychnęli czym prędzej do domów. Łobzów został sam ze swoimi sprawami.

Polityk, nie polityk?

- **Panie Kazimierzu – pytam łobzo-wskiego przedsiębiorcę i prezesa Jury – czy zamierza pan ubiegać się o samorządowe funkcje? Czy lokalna polityka pana interesuje?**

- Dotychczas nie interesowała. Kilkakrotnie proponowano mi start w wyborach do rady miejskiej. Ofer-ty otrzymałem od Piotra Gamrota, Jurka Górnickiego, Kazimierza Paci. Odmawiałem. Nazbyt wiele czasu poświęcam zawodowej pracy, na samorządową nie starczy. Jednak sta-ram się być aktywnym mieszkańcem Łobzowa i krytycznym obserwatorem poczynai władzy. A takich się nie lubi.

- **Być może oczekuje pan od burmistrza nazbyt wiele?**

- Nie sądzę. Wydaje mi się, że Łobzów zasłużył na podobne traktowanie jak inne sołectwa gminy. Kiedy porównuję naszą szkołę z bliźniaczym obiektem w Dłużcu robi mi się smutno. Gdy patrzę na obiekty sportowe w Gołaczewach, gdzie ma swoją siedzibę „A”-klasowy klub, to jest mi przykro. O tym mówię głośno.

- **Może przyczyna gorszego trak-towania Łobzowa leży właśnie w „głośnym” upominaniu się o swoje. Dodatkowo wyborcze preferencje łobzowian okazały się dla obecnej władzy nieprzychylnie.**

- I co z tego. Łobzów to duża miejscowość, pełna pracowitych ludzi. Płacimy spore podatki, a w zamian otrzymujemy niewiele. Popatrzymy choćby na nasze boisko. Dziś sytuacja wydaje się być patowa. Nowa trawa jest w dużej mierze zniszczona, braku-je trybun i odgródzenia ich od boiska, a tzw. piłkochwyty ledwo się trzymają. Nasze boisko przypomina obiekt wid-mo. Co robić? Jedynym wyjściem jest podjęcie natychmiastowych prac. Je-stem w stanie wykonać je przy finan-sowym wsparciu gminy. Gwarantuję jakość. Jak coś robię to szybko, dokładnie, od początku do końca.

- **A w międzyczasie?**

- Zapewne przyjdzie nam grać na ob-cych, wypożyczonych obiektach.

- **W Wolbromiu?**

- Już raz nam odmówiono. Być może w Żarnowcu. Czas pokaże.

Dziękuję za rozmowę
Jerzy Nagawiecki

W Nowym Szpitalu w Olkuszu

Stary spór, nowe formy

W olkuskim szpitalu trwa spór między Zarządem spółki a personelem zrzeszonym w Ogólnopolskim Związku Zawodowym Pielęgniarek i Położnych (OZZPiP). Konflikt, który rozpoczął się 7 lutego br., dotyczy warunków płacy i pracy białego personelu. Brak widocznych postępów w negocjacjach między stronami popycha pielęgniarki do stosowania coraz to nowych form protestu. Panie uciekają się do happeningów.

W czwartek, 27 czerwca br., zorganizowały zbiorowy strajk ostrzegawczy pielęgniarek. Między godz. 7 a 9 panie pracujące na oddziałach zastoniły sobie twarz maseczkami chirurgicznymi i nie prowadziły żadnych rozmów z pacjen-tami. Milczący protest symbolizował postawę pracodawcy, który negoc-jacje przeciąga i wywiera presję na podwładnych, aby zaniechały walki o swoje. Z kolei pielęgniarki, które w tym dniu nie pracowały, ubrane na czarno ustawiły pikietę przed budynkiem szpi-tala. W rękach trzymały plakaty z na-pisem „DOŚĆ”. Akcji przewodzi Grażyna Gaj, przewodnicząca olkuskiego oddziału OZZPiP. Pielęgniarki domagają się podwyżki płac co najmniej o 25 procent oraz bezpieczeństwa pracy. Z kolei Zarząd szpitala zaproponował, aby 50% funduszu socjalnego przeznaczyć na podwyżki. To niedopuszczalne – odpowiada strona związkowa. Fundusz bowiem ma swoje istotne, pozapłacowe przeznaczenie. Załoga obawia się także nowego planu opty-malizacji zatrudnienia, który prowadzi zawsze do ograniczenia personelu, skutkuje zwolnieniami z pracy.

Komunikat Zarządu Nowego Szpitala Zarząd Nowego Szpitala: prezes Jerzy Piwowarczyk i członek Jadwiga Pięta, wydali 25 czerwca 2013 roku komuni-kat następującej treści: „W Nowym Szpitalu w Olkuszu trwają rozmowy między zarządem a przed-stawicielami Związku Zawodowego Pielęgniarek i Położnych. Zapewniamy wszystkich mieszkańców powiatu olkuskiego, że bardzo zależy nam na dialogu z pracownikami. Prowadząc roz-mowy, zawsze powinniśmy pamiętać o dobru pacjenta. Ostatnia narada ze związkowcami zakończyła się uzgodnieniem, że stro-ny spotkają się w drugiej połowie lip-

ca. Dlatego z niepokojem przyjęliśmy informację, iż mimo prowadzonych z udziałem mediatora rozmów, zarząd OZZPiP zdecydował o przeprowadze-niu strajku ostrzegawczego. Uważamy, że jakakolwiek forma protestu w szpi-talu powoduje niepokój pacjentów, a naszym zadaniem, tzn. pracowników i zarządu, jest dbanie o ich dobro. Chcielibyśmy zapewnić, że wszyst-kie działania zarządu wynikają ze świadomości, że szpital, aby mógł coraz lepiej dbać o pacjentów, wymaga ponoszenia coraz większych nakładów na inwestycje i rozwój, mimo coraz trudniejszej sytuacji finansowej NFZ i przy wciąż niskiej wycenie procedur medycznych. Doceniamy zaangażowanie stron i mediatora w prowadzone rozmowy i mamy nadzieję, że dalsze prowadze-nie dialogu będzie możliwe. Jesteśmy gotowi na rozmowy z pracownikami i wspólne działania dla dobra pacjen-tów”.

Komentarz:

Spór pielęgniarek i położnych z Za-rządem Spółki Nowy Szpital to typowy konflikt pracodawca-pracownik, znany od dziesięcioleci. Personel domaga się lepszych warunków pracy i płacy, dyrekcja firmy stara się maksymalnie ograniczyć apetyty zatrudnionych. Poli-tyka stoi z dala. Nikt nikomu a priori nie odbiera praw: tych właścicielskich i tych związkowych. Klasyka! Jestem przekonany, że raczej wcześniej, niż później strony dojdą do kompro-misu. Kibicuję temu rozwiązaniu. Zarząd Nowego Szpitala nieco odpuści, pielęgniarki i położne zrobią krok w ki-erunku dyrekcji. Swoój optymizm opie-ram na następujących przesłankach: po pierwsze strony utrzymują dialog, po drugie podkreślają, iż dobro firmy leży im na sercu. Mnie także.

Jerzy Nagawiecki

Sobota 6 lipca

TVP 1	TVP 2	TVN
8:50 Kung Fu Panda 9:25 SpongeBob Kanciasto-porty 9:50 Mistrzostwa Świata w Starych Jabłonkach 10:00 Glob 10:35 Szlakiem gwiazd 11:00 Bananowy doktor 11:50 Zandarm z Sajnt Tropez 13:30 Mistrzostwa Świata w Starych Jabłonkach 13:45 Najmłodszy w zoo 14:15 Program rozrywkowy 14:35 Mistrzostwa Świata w Starych Jabłonkach 16:45 Europa to my 17:00 Teleexpress 17:30 Ojciec Mateusz 18:25 Jaka to melodia? 19:00 Smerfy 19:30 Wiadomości 20:25 Templariusze (F) 22:40 Wrzucić na luuuz 22:50 Bohaterowie 00:30 Mistrzostwa Świata w Starych Jabłonkach	 6:55 Wojna domowa 8:00 Pytanie na śniadanie 10:25 Na kłopoty Bednarski 11:35 Moje Tatry 12:15 The Voice of Poland 14:00 Familiada 14:40 Rodzinka.pl 15:45 Słowo na niedzielę 15:50 Stawka większa niż życie 17:00 L jak Laskowik, T jak Tey 17:45 WOK 18:00 Panorama 18:55 Postaw na milion 20:05 Wczasy z Kabaretem	7:55 Perfekcyjna pani domu 8:55 Bitwa o dom 9:55 Ugotowani 10:55 X Factor 12:20 Top Model 14:25 Perfekcyjna pani domu 15:25 Sekrety chirurgii 16:25 Kobieta na krańcu świata 17:00 Bitwa o dom 18:00 Kuchenne rewolucje 19:00 Fakty 19:45 Uwaga! 20:00 Okrucieństwo nie do przyjęcia (F) 
TVN 7	TV PULS	POLSAT

TVN 7	TV PULS	POLSAT
5:40 Misja Martyna 7:00 Telezakupy 9:05 Rodzinka jak inne 9:35 Tajemnice Smallville 10:35 Przyjaciele, serial komediowy 12:05 Anioły na boisku 15:25 Chuck 16:25 Agenci NCIS, serial kryminalny 18:25 Prawo Agaty, serial obyczajowy 19:30 Dickie Roberts (F) 21:35 Wymarzony kawaler (F) 23:25 Władca Pierścieni, film science-fiction	6:00 Taki jest świat 6:55 Niebezpieczne spotkania 7:55 Niewiarygodne sceny z życia zwierząt 9:00 Duszek z Canterbury 11:00 Łowcy smoków, serial przygodowy 12:50 Najpiękniejsze baśnie braci Grimm 14:20 Na tropie legendy 16:05 Janosik 19:00 Pingwiny z Madagas-karu 20:00 Krwawa ofiara, film sensacyjny 00:00 Plaga, film katastroficzny 01:55 Zobacz to!	8:15 Narzeczona dla księcia 10:15 Ewa gotuje 10:45 Scooby Doo i potwór z Loch Ness 12:25 Sezon na misia 14:00 Grand Prix Niemiec 15:15 Nieprawdopodobne a jednak... 15:45 Pamiętniki z wakacji 16:45 Dlaczego ja? 17:45 Magia bez tajemnic 18:50 Wydarzenia 19:30 Świat według Kiepskich 20:10 Liga niezwykłych dzentelmenów (F) 22:25 Kick bokser III 00:15 Taksówkarz (F) 02:30 Zagadkowa noc

Niedziela 7 lipca

TVP 1	TVP 2	TVN
8:50 Ziarno 9:30 Randka z gwiazdą 11:00 Piękniejsza Polska 11:25 Mistrzostwa Świata w Starych Jabłonkach 11:55 Między ziemią a niebem 12:00 Anioł Pański 12:10 Między ziemią a niebem 12:50 Blondynka 13:50 Świat z lotu ptaka 14:55 Śmierć rewolwerowca 16:30 Mistrzostwa Świata w Starych Jabłonkach 16:50 Europa to my 17:00 Teleexpress 17:20 Jaka to melodia? 17:40 Mistrzostwa Świata w Starych Jabłonkach 19:00 Przygody Myszk i Miki i Kaczora Donalda 19:30 Wiadomości 20:20 Centralne biuro uwodzenia (F) 22:05 Glee	6:40 Samochodzik i templa-riusz 7:25 Wakacje z duchami 8:05 Daleko od szosy 9:30 Dzikie Indie 10:25 Boso przez świat 10:55 Makłowicz w podróży 11:30 18. Festiwal Gwiazd w Międzyzdrojach 11:45 Wielka włóczęga 14:00 Familiada 14:35 Rodzinka.pl 15:10 18. Festiwal Gwiazd w Międzyzdrojach 15:20 Kabaret Ani Mru Mru 16:20 Na dobre i na złe 17:20 Życie od kuchni 18:00 Panorama 18:55 Dzięki Bogu już week-end 20:05 Lato Zet i Dwójki 22:05 Czas honoru 23:15 WOK 23:05 Szalom na Szerokiej	5:20 Telezakupy 7:55 Maja w ogrodzie 8:25 Akademia ogrodnika 8:30 Dzień dobry wakacje 10:55 Smakuj świat z Pas-calem 11:25 Co za tydzień 11:50 Energetyczne lato 12:00 Książę i ja III 13:55 Lekarze 14:55 Przepis na życie 15:55 Generali Deyna Cup 18:00 Ugotowani 19:00 Fakty 19:45 Uwaga! 20:00 Poszukiwani, poszuki-wana (F) 21:50 Kamuflaż 22:50 Lekarze 23:50 Podkomisarz Brenda Johnson 00:50 Uwaga! 01:05 Arkana magii 02:25 Rozmowy w toku
TVN 7	TV PULS	POLSAT

TVN 7	TV PULS	POLSAT
5:25 Misja Martyna 6:45 Telezakupy 8:50 Czterej pancerni i pies, serial wojenny 10:00 Chuck 10:55 Śniadanie u Tiffany'ego 13:15 Joe kontra wulkan 15:25 Operacja „Kusza”, film sensacyjny 17:50 Czterej panerni i pies 19:00 Kobra- oddział specjalny 20:00 Władca Pierścieni, film science fiction 23:45 Wybrani 00:50 Rekin w Wenecji (F) 02:40 Arkana magii	6:00 Dyżur 6:30 Menu na miarę 7:00 Kręcimy z gwiazdami 8:00 Na tropie bestii 10:00 Między ziemią a niebem 11:55 Stitch! Misja 13:20 Najpiękniejsze baśnie braci Grimm 14:45 Tajemnice Rajskiego Wzgórza (F) 17:00 Hot Shots! 19:00 Pingwiny z Madagas-karu 20:00 6-ty dzień (F) 22:25 CSI Kryminalne zagadki 00:30 Mój kuzyn Vinny (F) 02:55 Zobacz to!	5:00 Wstawaj! Gramy! 6:00 Nowy dzień z Polsat News 8:00 Scooby- Doo i król goblinów 9:35 Akwamaryna 11:50 Kontrola gniewu 13:35 Studio F1 14:00 Grand Prix Niemiec 16:00 Kabaretowa ekstraklasa 16:45 Dirty Dancing 18:50 Wydarzenia 19:30 Świat według Kiepskich 20:00 Na krawędzi 22:00 Kości 00:00 Drobnostka zwana morderstwem (F) 02:00 Magazyn sportowy

Na olkuskiej szachownicy Kto królem, kto laufrem?

Motto: Pełno nas, a jakoby nikogo nie było (Jan Kochanowski)

Starosta, ongiś dostojnik, urzędnik monarszy, z czasem najwyższy przedstawiciel rządu w powiecie, w ostatnim wcieleniu w III Rzeczpospolitej został sprowadzony do niezbyt istotnej roli samorządowca średniego szczebla. O jego obecnej pozycji – ustawowo niezbyt mocnej – zaświadcza siła i umiejętności polityczne oraz sprawność intelektualna. Bywa, że jest ważniakiem, w innych wypadkach istotnym graczem, niekiedy marionetką. Jak jest w Olkuszu? Każdy widzi!

W olkuskim powiecie cisza przed burzą. Po absolutoryjnym nokaucie nie bardzo wiadomo, w którym kierunku podąża tajba starostwem zwana. Kto tak na prawdę trzyma koło sterowe w Zarządzie, który sam sobie nie udzielił absolutorium? Przypomnijmy, że z pięciu członków tego gremium aż trzech, w trakcie głosowania absolutoryjnej uchwały, wyszło z sali. Nogami wyrazili swoją opinię o pracy Zarządu. Tak oto w środowe popołudnie, 19 czerwca br., rozpoczął się proces odwołania władzy i czas pokaże, dokąd zawiedzie powiatowych radnych. Jedno jest pewne – dawne nie wróci.

Kłopoty obecnej władzy, których kumulację przeżywamy, rozpoczęły się już w momencie jej poczęcia. Przed dwoma laty z okładem, w grudniu 2011 roku, sytuacja wewnątrz Rady Powiatu wydawała się nieomal patowa. Cztery ugrupowania miały niemal tę samą ilość szabel. O konsensus nie było łatwo. W wyniku zakulisowych manewrów powstała wówczas koalicja, w poprzek politycznych ugrupowań. Taki układ nie mógł być programowo spójny. Jego narodziny poprzedziły zaskakujące transfery. Władzę połączyło hasło rezygnacji z budowy hali sportowej w Wolbromiu (co równało się rezygnacji z dopłaty UE), odbicia szpitala powiatowego z obcych, szczecińskich rąk oraz drobne czyszczenie tak zwanych niewygodnych i zamiana ich na gotowych na wszystko najwierniejszych z wiernych. Szerszego, ofensywnego programu nie było, bo być nie mogło. Skupiono się raczej na formie, niż treści. Pryncypialność, hasła o oddzieleniu, o oszczędnym gospodarowaniu, o patrzeniu na ręce wykonawców powiatowych inwestycji miały porwać tłumy. Nie porwały. Za to wywołały konflikty i doprowadziły na sądowe sale. Z procesów z wykonawcami inwestycji powiat wyszedł poobijany, z nadszarpniętym autorytetem oraz z realnymi stratami finansowymi. Brak absolutorium w stosunku 9-14 wieńczy zatem ten mało twórczy okres w historii olkuskiego powiatu, czas zastanawiania się nad sensem istnienia tu i teraz. Kres jednego okresu początkuje kolejny. Jakiego scenariusza kreśli nam przyszłość? Otóż wydaje się, że rozwiązań jest co najmniej kilka. Po pierwsze, na co liczy obecny układ, jakiś rodzaj status quo. Dochodzą mnie słuchy, że starosta walczy, jeździ tu i tam, szuka wsparcia wojewody i RIO, obiecuje gruszki na wierzbie, jednym słowem: żyje w świecie ułudy. Ma nadzieję, że w ostatecznym rozrachunku zostanie... komisarzem.

Istnieją także rozwiązania bardziej prawdopodobne. Założmy, że starostą zostaje ktoś z lewicy – najprawdopodobniej Czesław Żak. Pragmatyczny polityk, którego niechęć do obecnego

układu widać było na kilometr, miałby zapewne szansę skonstruować koalicję, gdyby udało mu się opanować rozbuchane ambicje we własnych szeregach. Ale to zadanie niezmiennie trudne, wręcz niewykonalne. Pan Czesław, choć nadal figuruje na liście faworytów do stołka starosty, z dnia na dzień traci notowania na rzecz ludzi z innych ugrupowań, choćby z Platformy Obywatelskiej.

Chętnymi do przejęcia sterów w starostwie olkuskim wydają się być radni PO. Ich partia przeżywa trudne chwile, ostatnimi czasy kojarzona jest raczej z porażkami, niż sukcesami. W powiecie olkuskim nadarza się okazja wykonać zwycięski manewr i... ocalić wizerunek politycznego lidera. Radni PO wydają się posiadać najwięcej atutów personalnych, rozsądek oraz zdolności porozumiewawcze. Dobrym starostą mógłby być Marcin Cockiewicz – człowiek młodsze pokolenia, informatyk, sekretarz miasta Bukowno, doświadczony w samorządowej profesji. Ten obdarzony spokojem i wyważonym sądem radny powiatowy mógłby skupić wokół siebie grono zarządzające powiatem zdolne poprawić image starostwa a zarazem skonstruować plan działania na lata przyszłe, obfite w unijne pieniądze. Chętni do współpracy wydają się być i Robert Bień i Paweł Piasny.

Na tym nie koniec chętnych do samorządowych zaszczytów. Wydaje się, że chrapkę na gabinet starosty mają także przedstawiciele PiS-u. Są zwarci, zdyscyplinowani, diabło skuteczni i wspiera ich olkuski poseł. Ale czy są w stanie zawiązać koalicję – nie sposób przewidzieć.

Z powyższego, z konieczności wielce pobieżnego przeglądu kadr wynika, że... „pełno nas, a jakoby nikogo nie było”. Wprawdzie Jan Kochanowski powyższą frazę użył w zupełnie innym kontekście, niemniej pasuje ona jak ulał do olkuskiej sytuacji. Faktycznie kandydatów do funkcji starosty powiatowego w Srebrnym Grodzie jest pozornie niemato, ale wyraźnego faworyta nie widać. Funkcja to bowiem trudna i niewdzięczna, a w obecnej sytuacji dodatkowo ryzykowna. I choć każdy radny marszałkowską buławę w plecaku dzierży, to zawczasu, ujawniać jej nie chce. Królem każdy chciałby zostać, laufrem niekoniecznie...

PS. W Gorenicach powiadają, że mimo wszystko wyszli na swoje. Piłkarze miejscowego Leśnika awansowali do V ligi, a w tym samym czasie starosta obsunął się w politycznej hierarchii. Stan równowagi został utrzymany. Remis nie krzywdzi żadnej ze stron.

Jerzy Nagawiecki

UWAGA – OBJAZD!

Droga Olkusz – Wolbrom zamknięta

Jak informuje Eurovia Polska S.A, w związku z pracami drogowymi 2. lipca 2013 został zamknięty dla ruchu czterokilometrowy odcinek drogi DW-783 Wolbrom-Olkusz od Pazurka do przejazdu kolejowego w Rabsztynie.

Przyczyną wyłączenia są prace przy budowie ronda na skrzyżowaniu drogi wojewódzkiej z Olkusza do Wolbromia z budowaną obwodnicą Olkusza i drogą w kierunku Troksa. Na czas zamknięcia odcinka wprowadzona zostanie tymczasowa organizacja ruchu.

Objazd prowadzi z Pazurka przez Jaroszwieć do Klucza, a następnie drogą wojewódzką 791 do Olkusza oraz w kierunku przeciwnym.



Drogę zamknięto 2 lipca o godz. 9:00. Błokada potrwa do 20 sierpnia.

Więcej miejsc w przedszkolach!

Nowelizacja ustawy o systemie oświaty

26 czerwca 2013 r. prezydent RP Bronisław Komorowski podpisał tzw. ustawę przedszkolną, na mocy której wszystkie dzieci w Polsce będą miały zapewnione miejsca w przedszkolach. Zmniejszy się również uciążliwość finansowa ponoszona przez rodziców, z tytułu postania dziecka do przedszkola. Za każdą godzinę, ponad darmową podstawę programową (5ciu godzin), zapłacą nie więcej niż 1 zł.

Obowiązek zapewnienia miejsc w przedszkolach wszystkim dzieciom ustawodawca scedował na gminę. Będzie on realizowany stopniowo i obejmie dzieci od początku roku kalendarzowego, w którym dziecko ukończy 3 lata (wyjątkowo 2,5 roku): 5 letnie do września 2013 r, 4 letnie do września 2015 i 3 letnie do września 2017 r. Dla zapewnienia miejsc przedszkolnych gminy mogą skorzystać z potencjału zarówno przedszkoli publicznych, jak i niepublicznych oraz innych form wychowania, w tym w oddziałach przedszkolnych organizowanych przy szkołach podstawowych.

Warto podkreślić, że przedszkole niepubliczne może otrzymać dotację w wysokości 100% wydatków przewidzianych na wychowanka. Koniecznym do tego będzie ustalenie darmowej podstawy programowej oraz opłaty za dodatkową godzinę nie większej niż 1 zł, prowadzenie dokumentacji przebiegu nauczania oraz zagwarantowanie stworzenia oddziału dla maksymalnie 25 dzieci.

Odpowiedzialny za kwestie oświaty w olkuskim magistracie, zastępca burmistrza Włodzimierz Łysoń, zauważa pozytywne skutki wchodzącej w życie ustawy – Zaproponowane przez ustawodawcę rozwiązania to z pewnością krok w dobrą stronę. Razem z przekazaniem samorządom dodatkowych uprawnień idą niematłe środki z budżetu państwa. Na okres wrzesień-grudzień 2013 r. będzie to na razie 504 mln zł, a więc nieco ponad 410 zł dotacji na jedno dziecko. Jednak w 2014 r. ta sama dota-



cja wyniesie 1242 zł, gdyż wsparcie państwa zostanie zwiększone do 1,6 miliarda zł. W kolejnych latach kwoty te będą wzrastać o wskaźnik inflacji, co też nie pozostaje bez znaczenia. Mając zagwarantowane środki możemy z optymizmem patrzeć na zwiększanie liczby miejsc w przedszkolach, także w naszej gminie – uzasadniał.

Dobrze o nowelizacji ustawy, nad opracowaniem której brała udział, wypowiada się postanka Lidia Gądek – Reforma oświaty przedszkolnej w Polsce była jedną z najbardziej oczekiwanych. Z uwagi na fakt, że wymagała wyodrębnienia w budżecie państwa pokaźnych środków trochę przeciągła się w czasie. Dziś jednak możemy być pewni, że w najbliższych latach szybko będzie wzrastać liczba miejsc w przedszkolach dla naszych dzieci. Rodzice szybko powinni też odczuć zmniejszenie kosztów związanych z opieką nad ich pociechami. O zakończeniu reformy będziemy mogli jednak mówić dopiero w 2017 r, kiedy to każdy 3-latek uzyska bezwarunkową gwarancję miejsca w przedszkolu – komentuje postanka.

Tomasz Bargieł

MYJNIA BEZDOTYKOWA DWUSTANOWISKOWA

UMYJ AUTO
ZA DROBNE!

32 642 38 18
504 852 677

Bolesław ul. Główna 67a

OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW W BOLESŁAWIU

Przeglądy rejestracyjne wszystkich pojazdów

Klimatyzacja od 90 zł
Części samochodowe
Geometria kół
Wulkanizacja
Auto Serwis



Bolesław ul. Główna 67a

Do każdego przeglądu
mycie gratis lub upominek

tel. 32 642 38 18
504 852 677

O klęskach żywiołowych i planach na przyszłość

rozmowa z Wójtem Gminy Klucze Kazimierzem Ściążko

Minęło już sporo ponad 2 lata odkąd objął Pan stanowisko wójta. Co w tym czasie było dla Pana najważniejsze?

Owszem, mija już półmetek mojej kadencji, który obfitował w zdarzenia miłe i trudne, wymagające szczególnego zaangażowania dla mieszkańców naszej gminy. Jak Państwo wiedzą w połowie 2012 r. dotknęła nas silna nawałnica zwana już zwyczajowo u nas w Kluczach „trąbą powietrzną”. Straty w mieniu gminnym oszacowaliśmy na ponad 1 mln zł, a w mieniu prywatnym na ok. 80 tys zł. Reparacje w infrastrukturze komunalnej sfinansowaliśmy w znacznej części ze środków Wojewody Małopolskiego (ok. 80%), a w mieniu prywatnym ze środków rezerwy budżetowej gminy 80 tys. zł, jak i środków „ Caritas”, zaangażowaniu firm „Silikaty”, „Cemex”, ZGH „Bolestaw” i innych.

Jak sobie poradziście ze stratami?

Na szczęście dzięki pomocy wielu osób poczynawszy od Ochotniczych Straży Pożarnych, Państwowej Straży Pożarnej, Policji, poprzez ludzi dobrej woli na pracownikach urzędu i jednostkach organizacyjnych gminy kończąc. W bardzo krótkim czasie udało się w znacznym stopniu odbudować zniszczenia. Otrzymaliśmy również pomoc od Marszałka Województwa Małopolskiego Pana Marka Sowy, który za zgodą Sejmiku Małopolskiego przekazał naszej gminie środki w wysokości 300 tys. zł. Pomocą objęto nas również MSW,

które za pośrednictwem Wojewody Małopolskiego przyznało nam środki na usuwanie skutków żywiołu w wysokości 163 tys. zł. Dodać należy, że pomoc Ministerstwa nie obejmowała tylko roku 2012, ale trwa w roku obecnym. Za pośrednictwem Pani Poseł Lidii Gądek, dzięki jej osobitemu zaangażowaniu pozyskaliśmy również środki z Ministerstwa Sportu i Turystyki na odbudowę zniszczonego kompleksu Orlik w wysokości ponad 180 tys. zł.

Zostawmy wypadki losowe. Co jeszcze udało się zrobić dla gminy?

Zwróciłbym uwagę przede wszystkim na termomodernizację Szkoły Podstawowej w Chechle i Jaroszwcu. Udało się tu uzyskać dofinansowanie ze źródeł zewnętrznych. Bardzo istotną kwestią jest uruchomienie programu opieki nad dziećmi do lat 3 czyli Programu „Maluch”. Udało się nam jako pierwszym w powiecie ze środków Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej przystosować Przedszkole w Kluczach do wymogów programu. Ponadto w tym roku uruchomiliśmy dodatkowy oddział w Przedszkolu w Chechle. Mimo początkowych przesunień w harmonogramie, sprawnie realizowany jest projekt dotyczący rewitalizacji Pustyni Będowskiej. Prowadzimy lub już zakończyliśmy inwestycje w infrastrukturze około turystycznej, tj.: zabezpieczenie ruin zamku w Bydlinie, przebudowa kompleksu basenowo – hotelowego w Jaroszwcu, udział w partnerskim projekcie Urzędu Marszałkowskiego na tworzenie

ogólnopolskiego produktu turystycznego – Małopolski Szlak Frontu I Wojny Światowej z pętlą turystyczną Bitwy pod Krzywopłotami. Nie pomijamy także sfery związanej z tzw. kapitałem ludzkim, który też jest finansowany ze środków UE. Ważnym elementem jest również poprawa estetyki przestrzeni publicznej i tworzenie elementów rekreacyjnych. W ubiegłym roku powstała siłownia na wolnym powietrzu przy osiedlu w Kluczach, ciesząca się dużym zainteresowaniem mieszkańców. Odtworzyliśmy zniszczone przez ubiegłoroczną nawałnicę centrum Klucz, poprzez nasadzenia drzew, krzewów i zagospodarowanie obszarów zielonych na które pozyskaliśmy środki. Wspomnę również, że Wojewoda Małopolski przekazał na własność gminy teren skarbu państwa -byłego przedszkola w Chechle. Udała się również komunalizacja zakupionych w 2011 r. stawów na „Papierni” w Kluczach, które są już w pełni własnością Gminy Klucze.

Ostatnio głośno było o zadłużeniu gmin powiatu olkuskiego, w tym Gminy Klucze. Jak to jest naprawdę?

Największą bolączką samorządów w dobie kryzysu jest spadek wpływu dochodów z podatków i subwencji do budżetów gmin. Można zaobserwować, że wpływy z podatku dochodowego od osób fizycznych są co roku niższe od planowanych przez Ministerstwo Finansów. Jest to duży problem, ponieważ w takiej sytuacji musimy czuwać nad równowagą budżetu, co wiąże się niestety z ogranicza-

niem realizacji zadań. A teraz fakty: wskaźniki zadłużenia Gminy Klucze w 2013 r. kształtują się na poziomie 6,33%, w stosunku do ustawowego progu 15% oraz 26,16% do ustawowego 60%. Wprowadzona stała racjonalizacja wydatków i dyscyplina kredytowa powoduje, że kwestie te nie stanowią obecnie zagrożenia. Dodam, że wskaźniki w Wieloletniej Prognozie Finansowej w latach kolejnych są za-chowane i spełniają wymogi ustawowe. Oczywiście nie oznacza to, że można pozwolić sobie na nonszalancję, lecz nadal należy dążyć do racjonalizacji wydatków bieżących.

Klucze to prężny ośrodek trzeciego sektora -organizacji pozarządowych

Tak. Bardzo ważna w mojej ocenie jest współpraca z tymi organizacjami z terenu Gminy Klucze. Naszą chlubą na cały kraj są m. in.: stowarzyszenia oraz pierwsza w powiecie spółdzielnia socjalna „Opoka”. Wspieramy działania tych organizacji pozarządowych, ponieważ poprzez swoją działalność nie tylko pomagają w realizacji zadań, ale co najlepsze przejmują te zadania. Aby współpraca była dobra i przynosiła oszczędności dla samorządów musi być dobrze zaplanowana, dlatego też wspólnie z Biurem Inicjatyw Społecznych udało się pozyskać środki na projekt dotyczący konsultacji społecznych, którego celem jest ustalenie modelowego programu współpracy z organizacjami pozarządowymi.

Jakim wyzwaniem będzie Pan musiał sprostać?

W moim przekonaniu najważniejszym wyzwaniem w dobie trudnej sytuacji samorządów w Polsce jest praca zmierzająca do rozsądnego gospodarowania w każdej dziedzinie

funkcjonowania gminy. Czekamy na podpisanie umowy z Ministerstwem Pracy na realizację projektu „Rodzice wracają do pracy”, współfinansowanego ze środków UE, który zrealizujemy w Klubie Dziecięcym w Kluczach, gdzie prowadzona jest opieka nad dziećmi do lat 3. Kolejne to poszerzenie infrastruktury parkingowej w centrum Klucz, staramy się o dofinansowanie ze środków UE. Co roku również korzystamy ze wsparcia finansowego na budowę dróg dojazdowych do pól. Chcę również, aby Gmina Klucze nie pozostała białą plamą na internetowej mapie powiatu i województwa, stąd starania o środki unijne na projekt dotyczący wykluczenia cyfrowego. Planujemy także utworzenie bezpłatnych stref dostępu do internetu. Wspomnieć należy o planach związanych z infrastrukturą okooturystyczną. To dzięki dobrej współpracy z władzami Nadleśnictwa Olkusz, Śląskich i Małopolskich Parków Krajobrazowych uda się w końcu zagospodarować rekreacyjnie dwa wzgórza „Czubatka” i „Dąbrówka” nad Pustynią Będowską. Ważnym kolejnym wyzwaniem jest wniosek do Komisji Europejskiej o następny projekt dla Pustyni Będowskiej z programu Life +. Mam nadzieję, że nam się to uda, a Pustynia, po zakończeniu tych przedsięwzięć, stanie się wreszcie prawdziwą atrakcją turystyczną nie tylko Klucz, czy powiatu olkuskiego, ale również regionu małopolskiego.

Plany na przyszłość?

Nie wybiegam daleko w przyszłość. W chwili obecnej, to przede wszystkim rozwój turystyki i rekreacji i codzienna praca na rzecz naszej gminy, na której skupiam się najbardziej.

Dziękuję za rozmowę
Paweł Nidziński

Firma transportowa “SOBON”

- Usługi transportowe na terenie kraju
- Przeprowadzki
- Samochody 1,5 t. lub 8 Europalet



tel: **504 712 094** **605 522 406**

TARTAK KULA

tel. 604 987 168

OFERUJE:

- więźbę dachową
- deskę podłogową
- deskę elewacyjną
- boazerię

deska tarasowa impregnowana ciśnieniowo grubości 28mm



42,5 zł/m²

KRZYKAWKA ul. F.Nullo 44



Jesteśmy na:

allegro

“tartak00”

Biuro Rachunkowe Doradztwo Podatkowe



Teresa Odias

Bukowno, ul. Wodąca 65
tel: 32 6422-033; 604- 987-146

Zintegrowany Informator Pacjenta zaczął działać

Sprawdzimy jak się leczymy

Od 1 lipca 2013 r. w całej Polsce działa Zintegrowany Informator Pacjenta. Dzięki systemowi, pacjenci mogą sprawdzić, czy są ubezpieczeni, ile kosztowało ich leczenie oraz jakie leki refundowane kupowali w ciągu ostatnich 5 lat i ile dopłacił do nich Narodowy Fundusz Zdrowia. A to oczywiście nie wszystko!

By uzyskać stały dostęp do listy wykonywanych świadczeń zdrowotnych wystarczy, że pacjent zaloguje się do internetowego Zintegrowanego Informatora Pacjenta. Najpierw trzeba jednak wejść na stronę **www.zip.nfz.gov.pl** i wypełnić formularz rejestracyjny, a następnie zgłosić się z dowodem osobistym do najbliższego oddziału NFZ (dla mieszkańców powiatów olkuskiego i miechowskiego jest to placówka NFZ w Krakowie, przy ul. Batorego 24). Po weryfikacji danych pracownik NFZ wyda zainteresowanej osobie jej prywatny login i hasło. Uzyskanie dostępu do systemu może zająć trochę czasu, ale późniejsze korzystanie z niego jest bardzo proste i przyniesie nam wiele pożytku.

Poza sprawdzeniem wspomnianych; ubezpieczenia i kosztów leczenia, pacjent nie wychodząc z domu dowie się gdzie są najkrótsze kolejki do specjalistów, gdzie można leczyć się w ramach NFZ i z jakich programów profilaktycznych może skorzystać. Zobaczy nawet historię swoich wizyt w gabinetach lekarskich od 2008 r. i sprawdzi przy okazji, z jakich świadczeń rozliczył się lekarz i ile kosztowało jego leczenie według NFZ. Co więcej, osoby chcące udać się na leczenie do sanatorium znajdą tu informację, na jakim etapie realizacji jest złożony przez nich wniosek. Do tej pory takie informacje można było uzyskać tylko na piśmie udając się po nie za każdym razem do siedziby NFZ.

Należy uzupełnić, że informacje o naszym leczeniu aktualizowane są raz na dobę. Nie oznacza to jednak, że dziś w systemie zobaczymy wizytę u lekarza, którą odbyliśmy wczoraj. Najpierw stosowna informacja musi zostać przesłana do ZIP przez samego lekarza, co może potrwać jak zgodnie się przypuszcza nawet do 2 miesięcy. Niemniej jednak nasze dane są bezpieczne, co zapewnia sam Generalny Inspektor Ochrony Danych Osobowych. Z systemu mogą korzystać osoby ubezpieczone, nieubezpieczone uprawnione do świadczeń, nieubezpieczone ale mające prawo do świadczeń w przeszłości oraz osoby ubezpieczające się dobrowolnie .Wszystkie muszą mieć ukończone 18 lat.

Wcześniej, bo od 1 stycznia br. zaczął dość sprawnie funkcjonować eWUŚ – system elektronicznej weryfikacji uprawnień świadczeniobiorców. Dzięki niemu pacjenci nie muszą już okazywać w placówkach ochrony zdrowia dokumentów potwierdzających ubezpieczenie. Zintegrowany Informator Pacjenta buduje zatem kolejny pomost na drodze elektronicznej polskiej służby zdrowia. Stworzył też solidne podstawy do uruchomienia Elektronicznej Karty Pacjenta, która wyposażona w specjalny chip będzie zawierać wszelkie informacje dotyczące przebiegu naszego leczenia. Według Prezes NFZ karta zostanie wprowadzona w 2014 r.

Mirosława Bargieł

Poniedziałek 8 lipca

TVP 1	TVP 2	TVN
8:00 Wiadomości 8:07 Polityka przy kawie 8:20 Telezakupy 9:00 Ojciec Mateusz 10:00 Świat z lotu ptaka 11:00 Doręczyciel 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:30 Nie ma rady na odpady? 12:55 Ssaki morskie 13:30 Czy wiecie, że... 13:55 Klan 14:25 Rezydencja 15:00 Wiadomości 15:20 Bonanza 16:15 Prawdziwe życie 17:00 Teleexpress 17:25 Miłość nad rozlewiskiem 18:20 Janosik 19:15 Świnka Peppa 19:30 Wiadomości 20:25 U Pana Boga za piecem 22:10 07 zgłoś się 23:20 Przeblysk jutra	6:05 SuperSprytek i Sprytusie 6:40 Noce i dnie 7:45 M jak miłość 9:40 Wiadomości z drugiej ręki 10:10 Barwy szczęścia 10:45 Na dobre i na złe 11:45 The Voice of Poland 11:50 Coś dla Ciebie 12:20 Familiada 12:55 Makłowicz w podróży 13:30 Boso przez świat 14:05 Czas honoru 15:05 Ja to mam szczęście! 15:35 Rodzinka.pl 16:10 M jak miłość 17:05 Kabaretowy Klub Dwójki 18:00 Panorama 18:50 Jeden z dziesięciu 20:10 Kabaretowe wakacje z duchami 21:15 Podstępne druhny (F) 22:55 Paradoks	5:20 Rozmowy w toku 6:20 Telezakupy 8:00 Szpital 9:00 Kuchenne rewolucje 10:00 Na Wspólnej 11:20 Ostry dyżur 12:20 Szpital Miłosierdzia 13:20 Ukryta prawda 14:20 W-11 wydział śledczy 15:05 Sąd rodzinny 16:05 Rozmowy w toku 17:00 Szpital 18:00 Ukryta prawda 19:00 Fakty 19:50 Uwaga! 20:05 W-11 wydział śledczy, serial kryminalny 20:50 Surowi rodzice 21:50 Sekrety chirurgii 22:50 Przepis na życie 23:50 Dowody zbrodni 00:50 Tajemnice Smallville 01:45 Uwaga! 02:00 Arkana magii
TVN 7	TV PULS	POLSAT
8:20 Sędzia Anna Maria Wesołowska 9:20 Kocham. Enter 10:20 Ostry dyżur 11:25 Telezakupy 13:05 Sąd rodzinny 14:05 Sędzia Anna Maria Wesołowska 15:05 Agenci NCIS 16:05 Kocham. Enter 17:05 Ostry dyżur 18:05 39 I pół 19:00 Agenci NCIS 20:00 Zakładnicy (F) 21:35 Kobra- oddział specjalny 22:40 Dzień próby (F)	7:00 Stare dranie z Ameryki 8:00 Tom i Jerry 9:00 Xena: wojowniczka księżniczka 10:00 Między ziemią a niebem 11:55 Akcja restauracja 12:55 Na szlaku z łowcą krokodyli 13:55 Medicopter 14:55 Robin Hood 15:55 Akademia policyjna 16:55 Xena: wojowniczka księżniczka 17:55 Łowcy skarbów 19:00 Pingwiny z Madagaskaru 20:00 Mantykora (F)	6:00 Nowy dzień z Polsat News 8:45 Malanowski I Partnerzy 9:40 Trudne sprawy 10:40 Dlaczego ja? 11:45 Pamiętniki z wakacji 12:45 Dom nie do poznania 14:45 Malanowski i Partnerzy 15:50 Wydarzenia 16:15 Interwencja 16:40 Dlaczego ja? 17:40 Trudne sprawy 18:50 Wydarzenia 19:30 Świat według Kiepskich 20:10 Szklana pułapka II (F) 22:40 Sezon na leśnicza (F) 00:30 Breaking Bad 01:30 Zagadkowa noc

Basen w Bukownie otwarty!

Mieszkańcy Bukowna i okolicznych miejscowości mogą już korzystać z nowoczesnego, odkrytego basenu rekreacyjnego. Inwestycja budowlano – remontowa pochłonęła z budżetu gminy 12 mln zł, rozpoczęła się 3 lata temu i została ukończona w terminie.



Zapraszamy do obejrzenia relacji video z tego wydarzenia na naszej stronie internetowej, klikając w zakładkę Kanał TV. W momencie pisania artykułu film zdążyło obejrzeć już blisko 2000 osób!

Trochę historii

W 1961 r. Dyrektor Naczelny Kombi-natu Górniczo – Hutniczego „Bolesław” Włodzimierz Woźniczko, wspólnie ze swoimi doradcami, podjął decyzję o budowie dużego ośrodka sportowo – wypoczynkowego w Bukownie. Z aprobatą tutejszych mieszkańców, w czynnie społecznym powstał basen kąpielowy o wymiarach 50 na 60 metrów, wraz z wieżą do skoków. Z biegiem czasu wybudowano brodzik dla najmłodszych oraz szatnie. Od tamtej pory, przez blisko pół wieku, basen stanowi doskonałą wizytówkę turystycznej części miasta. Malowniczo usytuowany, z piaszczystymi plażami, w otoczeniu niosących ukojenie lasów sosnowych, w każde wakacje przyciąga tysiące, spragnionych odpoczynku mieszkańców.

Konieczność remontu

Upływ czasu i niekorzystne warunki atmosferyczne powodowały stałe pogarszanie się zarówno samego basenu, jak i otoczenia. Kilukrotnie podejmowano działania naprawcze, które miały charakter doraźny i ogniskowały się niemal wyłącznie na zapewnieniu bezpieczeństwa – Do starego basenu byliśmy zmuszeni dolewać dziennie 150 m³ wody, w związku z czym niegospodarnie bytoby dalej go utrzymywać – podsumowywał stan kąpieliska sprzed remontu burmistrz Mirosław Gajdziszewski.

Kompleksowa przebudowa

Z uwagi na fakt, że inwestycja budowy basenu nie może być finansowana ze środków unijnych, bądź budżetu państwa, gmina Bukowno

sama musiała udźwignąć wydatek rzędu 12 mln zł – Obciążenie dla budżetu było naprawdę bardzo duże, bo korzystaliśmy tylko ze środków własnych, ale Bukowno nie należy do najbiedniejszych gmin i finansowo powinniśmy sobie poradzić – podkreślił zastępca burmistrza Józef Paluch. W ramach przebudowy wykonano mnóstwo wodnych atrakcji, które ofertą zbliżają bukowieński obiekt do aqua parku. Poza strefą basenową do dyspozycji odwiedzających pozostają: brodzik dla dzieci z małą zjeżdżalnią i zabawkami wodnymi, rwąca rzeka, sztuczna wyspa, tzw. wylewki do masażu pleców, bicz wodny oraz pięcioramowa zjeżdżalnia rodzinna i jednoramowa, typu anakonda. Niecka basenu, jak i urządzenia do masażu wykonano ze stali nierdzewnej, co nie tylko powinno zapewnić długą trwałość obiektu, ale i ułatwić jego konserwację. Dodatkowo na skrawku piaszczystej plaży zorganizowano dwa pełnowymiarowe boiska do siatkówki. Nową jakość zyskały też dotychczasowe pomieszczenia socjalne, w których znalazło się miejsce na węzeł sanitarny, część gastronomiczną oraz siłownię, która dopiero ma tu powstać. Teren kąpieliska został oświetlony, dróżki wyłożono kostką brukową oraz posadzono nową zielenią. Obiekt jest w pełni przystosowany do potrzeb osób niepełnosprawnych.

Uroczystość otwarcia

28 czerwca br. z początkiem wakacji wódatarze miasta wspólnie z mieszkańcami i zaproszonymi gośćmi uroczystie otwarli nowe kąpielisko. Główną atrakcją poza prezentacją obiektu, występem zespołu Chrzyszczę był... nieoczekiwany skok w garniturze do basenu burmistrza i przewodniczącego rady miejskiej Bukowna.

Tomasz Bargieł

Przejazd kolarzy ulicami Bukowna, Bolesławia i Klucza

Wyścig Solidarności

28 czerwca br. przez trzy gminy powiatu olkuskiego przejechali kolarze III etapu Wyścigu Solidarności z Jaworzna do Kielc (193 km). Udział w nim wzięli cykliści z najlepszych polskich i zagranicznych grup kolarskich.

Peleton z Jaworzna wyruszył o godz. 13:00. Do centrum Bukowna o godz. 13:40 wjechał ulicami Bukowską, Puza, Nową oraz Niepodległości. Na ul. Kolejowej, na wysokości Centrum Kultury zlokalizowany został jeden z trzech lotnych finiszów tego etapu. Jako pierwszy przekroczył go zawodnik z Ukrainy Witalij Popkow, inkasując tym samym kilka dodatkowych punktów. Wśród mieszkańców Bukowna dopingujących zawodników, był dwukrotny medalista olimpijski z Montrealu Mieczysław Nowicki. Swoją obecność tłumaczył chęcią promocji idei fair play, jak i próbą wciągania młodych ludzi do zawodowego uprawiania kolarstwa.

Po upływie zaledwie kilku minut kolarze w eskorcie kilkudziesięciu pojazdów policji, pogotowia oraz ekip serwisowych pojawili się w Bolesławiu, gdzie ulicami Główną i Kluczewską przedostali się do Hutek, a następnie do Klucza. Kolejno udali się w stronę Pilicy i Żarnowca. W Kielcach zameldowali się tuż przed godz. 18. Zadowolenia z organizacji zarówno bezpieczeństwa, jak i oprawy poszczególnych odcinków wyścigu nie krył sam Wiesław Drygała – osoba



Relacja z wydarzenia na naszej stronie internetowej, w zakładce Kanał TV. Do obejrzenia m.in. ostatnie metry kolarzy do linii lotnego finiszu w Bukownie!

odpowiedzialna za obsługę zawodów. Komentując wówczas bieżący przebieg rywalizacji, przyznał że na terenie płaskim, do jakiego zaliczają się trasa przez powiat olkuski i dalej do samych Kielc nie spodziewa się spektakularnych ucieczek. Ostatecznie okazało się, że miał rację.

Na etapowym podium znaleźli się sami Polacy; pierwszy był Konrad Dąbkowski (BDC Marcpol), drugi Paweł Franczak (Wibatech), a trzeci Grzegorz Stępiak (CCC Polsat Polkowice).

Tomasz Bargieł

SALON OPTYCZNY GABINET OKULISTYCZNY

- ☑ okulary korekcyjne i przeciwsłoneczne
- ☑ soczewki kontaktowe
- ☑ pełne badanie okulistyczne dzieci i dorośli

OLKUSZ, al. 1000-lecia 18 tel. 784 820 130



Szkółka roślin ozdobnych Usługi ogrodnicze



kalina

Klucze, ul. Bolesławska 43a

piatek-ogrody@o2.pl
www.kalina-rosliny.pl

tel. 504 058 380

Wtorek 9 lipca

TVP 1	TVP 2	TVN
8:00 Wiadomości 8:10 Polityka przy kawie 8:20 Telezakupy 8:55 Ojciec Mateusz 9:55 Ssaki morskie 10:35 Dziką Polską 11:05 Doręczyciel 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:30 Nie ma rady na odpady 12:50 Ssaki morskie 13:25 Czy wiecie, że... 13:55 Klan 14:25 Rezydencja 15:00 Wiadomości 15:20 Bonanza 16:15 Prawdziwe życie 17:00 Teleexpress 17:25 Miłość nad rozlewiskiem 18:25 Janosik 19:15 Świnka Peppa 19:30 Wiadomości 20:25 Zandarm w Nowym Yorku (F) 22:15 07 zgłoś się	6:05 SuperSprytek i Sprytusie 6:40 Noce i dnie 7:50 M jak miłość 9:45 Wiadomości z drugiej ręki 10:15 Barwy szczęścia 10:50 Na dobre i na złe 11:50 Doktor Pomeranus i Mały Luter 12:20 Familiada 12:55 Makłowicz w podróży 13:30 Boso przez świat 14:00 Czas honoru 15:00 Ja to mam szczęście! 15:35 Rodzinka.pl 16:10 M jak miłość 17:05 Kabaretowy Klub Dwójki 18:00 Panorama 18:50 Jeden z dziesięciu 20:10 Kabaretowe wakacje z duchami 21:15 Dopóki kłamstwa nas nie rozłączy (F)	5:20 Rozmowy w toku 6:20 Telezakupy 8:00 Szpital 9:00 Kuchenne rewolucje, program kulinarny 10:00 Na Wspólnej 11:20 Ostry dyżur 12:20 Szpital Miłosierdzia 13:20 Ukryta prawda 14:20 W-11 wydział śledczy 15:05 Sąd rodzinny 16:05 Rozmowy w toku 17:00 Szpital 18:00 Ukryta prawda 19:00 Fakty 19:50 Uwaga! 20:05 W-11 wydział śledczy 20:50 Dziką rzeką (F) 23:05 Kuba Wojewódzki, program rozrywkowy 00:05 Generał 01:15 Uwaga! 02:30 Arkana magii 01:50 Rozmowy w toku
TVN 7	TV PULS	POLSAT
8:20 Sędzia Anna Maria Wesołowska 9:20 Kocham. Enter 10:20 Ostry dyżur 11:25 Telezakupy 13:05 Sąd rodzinny 14:05 Sędzia Anna Maria Wesołowska 15:05 Agenci NCIS 16:05 Kocham. Enter 17:05 Ostry dyżur 18:05 39 i pół 19:00 Agenci NCIS 20:00 Dzień próby (F) 22:30 Nie z tego świata 23:30 Tajemnica śmierci (F)	8:30 Timon i Pumba 8:55 Xena: wojownicza księżniczka 9:55 Tajemnica Rajskiego Wzgórza 12:00 Akcja restauracja 13:00 Na szlaku z łowcą krokodyli 14:00 Medicopter 15:00 Nowe przygody Robin Hooda 15:55 Akademia policyjna 16:55 Xena: wojownicza księżniczka 17:55 Łowcy skarbów 19:00 Pingwiny z Madagaskaru 20:00 Zabawy z piłką (F)	5:00 Wstawaj! Gramy! 6:00 Nowy dzień z Polsat News 8:45 Malanowski i Partnerzy 9:40 Trudne sprawy 10:40 Dlaczego ja? 11:45 Pamiętniki z wakacji 12:45 Dom nie do poznania 14:45 Malanowski i Partnerzy 15:50 Wydarzenia 16:15 Interwencja 16:40 Dlaczego ja? 17:40 Trudne sprawy 18:50 Wydarzenia 19:30 Świat według Kiepskich 20:10 Nigdy więcej (F) 22:35 Żar (F) 00:20 Anna (F)

Środa 10 lipca

TVP 1	TVP 2	TVN
7:40 Misja w kosmosie 8:00 Wiadomości 8:10 Polityka przy kawie 8:20 Telezakupy 9:00 Ojciec Mateusz 9:55 Ssaki morskie 10:25 Dziką Polską 11:00 Doręczyciel 12:00 Wiadomości 12:05 Agrobiznes 12:25 Dudek, dzielny ptak 13:30 Czy wiecie, że... 13:55 Klan 14:25 Rezydencja 15:00 Wiadomości 15:20 Bonanza 16:15 Prawdziwe życie 17:00 Teleexpress 17:25 Miłość nad rozlewiskiem 18:25 Janosik 19:15 Świnka Peppa 19:30 Wiadomości 20:25 Morderca sieć (F) 22:00 07 zgłoś się 23:10 Przebieg jutra	6:00 SuperSprytek i Sprytusie 6:35 Chłopi 7:40 M jak miłość 9:35 Wiadomości z drugiej ręki 10:05 Barwy szczęścia 10:40 Na dobre i na złe 11:50 Pożyteczni.pl 12:20 Familiada 12:55 Makłowicz w podróży 13:30 Boso przez świat 14:05 Czas honoru 15:00 Ja to mam szczęście! 15:35 Rodzinka.pl 16:10 M jak miłość 17:05 Kabaretowy Klub Dwójki 18:00 Panorama 18:50 Jeden z dziesięciu 20:10 Płocka Noc Kabaretowa 21:10 C.K. Dezerterzy (F) 22:35 Aida 23:25 Na linii strzału 00:25 C.K. Dezerterzy (F)	8:00 Szpital 9:00 Kuchenne rewolucje 10:00 Na Wspólnej 11:20 Ostry dyżur 12:20 Szpital Miłosierdzia 13:20 Ukryta prawda 14:20 W-11 wydział śledczy 15:05 Sąd rodzinny 16:05 Rozmowy w toku 17:00 Szpital 18:00 Ukryta prawda 19:00 Fakty 19:50 Uwaga! 20:05 W-11 wydział śledczy 20:50 Zabójcza broń (F) 23:05 Oddział Delta (F)
TVN 7	TV PULS	POLSAT
7:25 Sąd rodzinny 8:20 Sędzia Anna Maria Wesołowska 9:20 Kocham. Enter 10:20 Ostry dyżur 11:25 Telezakupy 13:05 Sąd rodzinny 14:05 Sędzia Anna Maria Wesołowska 15:05 Agenci NCIS 16:05 Kocham. Enter 17:05 Ostry dyżur 18:05 39 i pół 19:00 Agenci NCIS 20:00 Prawdziwa zbrodnia (F) 22:35 Dowody zbrodni	8:00 Tom i Jerry 8:30 Timon i Pumba 9:00 Xena: wojownicza księżniczka 9:55 Zaklęta w widmo 12:00 Akcja restauracja 13:00 Steve Irwin 14:00 Medicopter 15:00 Nowe przygody Robin Hooda 15:55 Akademia policyjna 16:55 Xena: wojownicza księżniczka 17:55 Łowcy skarbów 19:00 Pingwiny z Madagaskaru 20:00 W królestwie smoków 22:10 CSI Kryminalne zagadki	5:00 Wstawaj! Gramy! 6:00 Nowy dzień z Polsat News 8:45 Malanowski i Partnerzy 9:40 Trudne sprawy 10:40 Dlaczego ja? 11:45 Pamiętniki z wakacji 12:45 Dom nie do poznania 14:45 Malanowski i Partnerzy 15:50 Wydarzenia 16:15 Interwencja 16:40 Dlaczego ja? 17:40 Trudne sprawy 18:50 Wydarzenia 19:30 Świat według Kiepskich 20:30 Rok pierwszy (F) 22:40 Parasol bezpieczeństwa 00:35 Męska historia



Zbigniew Rutka skończył piłkarską karierę

W sobotę, 22 czerwca 2013 roku Unia Duda Jaroszewiec rozegrała na własnym boisku swój przedostatni mecz rundy wiosennej olkuskiej klasy „A”, ostatni mecz sezonu 2012/2013. Za rywala miała Prądniki Sułoszowa. Pojedynek był okazją do pożegnania gracza miejscowych Zbigniewa Rutki. Wielce sympatyczny obrońca i gracz środka pola zespołu z Jaroszwca, urodzony w Sosnowcu 2 lipca 1962, spędził na boisku z górą cztery dekady. Futbolu uczył się w Górniku Zagórze. Następnie kontynuował karierę w Górniku Klimontów, rywalizującym w klasie wojewódzkiej. Później obydwie kluby się połączyły pod nazwą Górnika

Sosnowiec. Zdolny junior Zbigniew Rutka, trafił następnie do Zagłębia Sosnowiec. W sezonie 1979/80 ówczesny trener Andrzej Strejlau włączył go do szerokiej kadry pierwszej drużyny. Do ligowej ekipy się nie przebił.

Z Sosnowca Rutka trafił do Łazowianki Łazy, a następnie, od 1994 roku w Unii Jaroszewiec z roczną przerwą na grę w Legione Bydlin. Na olkuską ziemię trafił w poszukiwaniu małżonki. Zachowujący wspaniałą sportową sylwetkę Rutka, dziś gracz defensywy Unii, przez wiele lat występował na pozycji środkowego napastnika. Strzelał wiele goli. Dla drużyny z Jaro-

szowca 164 – najwięcej w historii klubu. Z czasem rolę piłkarza zaczął łączyć z trenerką. Do soboty, 22 czerwca, pozostawał grającym szkoleniowcem, obecnie pozostał tylko trenerem. Przed meczem Zbigniew Rutka otrzymał z rąk przedstawiciela Zarządu MZPN Jerzego Nagawieckiego i prezesa Podokręgu w Olkuszu Bolesława Ściepury gratulacje, nagrodę oraz okolicznościowy puchar od władz. Natomiast po piłkarskim pojedynku pożegnalną imprezę zorganizował klub i miejscowe Koła Gospodyń Wiejskich. „Futbol Małopolski” gratuluje 51-letniemu piłkarzowi długowiecznej kariery i życzy sukcesów w pracy trenerskiej.

(JN)

Tak niewiele kosztuje - ty też możesz pomóc!

22. czerwca br. w Olkuszu odbyły się turniej oraz koncert charytatywny, których głównym celem była zbiórka funduszy na leczenie 13-letniego Krzysia Cieśli.

Krzysztof Cieśla, to młody chłopak z zespołem wad wrodzonych. Ponadto zdiagnozowano u niego artrogrypozę, w związku z którą musiał być leczony poza granicami Polski. Jego stan zdrowia wymaga kontynuacji leczenia oraz intensywnej rehabilitacji, które są bardzo kosztowne. Krzysiu i jego rodzicom postanowiono okazać wsparcie organizując turniej i koncert charytatywny.

W sobotę o godzinie 14:00 na Hali

MOSiR w Olkuszu rozpoczął się turniej piłki nożnej, gdzie rywalizowały Młodziki oraz Żaki z OKS Słowik, Wisty Kraków, Krakusa Nowej Huty oraz Wolbromskiej Akademii Piłkarskiej. Turniej organizowany przez OSK Słowik, Stowarzyszenie „Po prostu działaj”, MOSiR, Wspólnotę Młodych Serc i Klub sportowy „Flika” był podobnie jak występy muzyczno-wokalne czy taneczne oraz jazda na quadach a także strzelanie do celu jedną z towarzyszących zbiorce atrakcji. Wiele emocji budziły przeprowadzone licytacje, dzięki którym udało się zgromadzić znaczne więcej funduszy na pomoc w leczeniu Krzysia. Najdroższa okazała się piłka Wisty Kraków z podpisami piłkarzy

Po zakończeniu turnieju, dalsza część akcji przeniosła się do Pubu Palladium, gdzie we współpracy ze stowarzyszeniem „Po prostu działaj” zorganizowano koncert połączony z dalszą zbiórką pieniędzy. Wystąpiły trzy zespoły rockowe „Baza 11” z Zawiercia, „MUKA” z Krakowa oraz „GibderFenSon” z Katowic.

Zbiórka charytatywna zakończyła się niewątpliwym sukcesem. Udało się zgromadzić fundusze, które pomogą w leczeniu i dalszej rehabilitacji chłopca ponadto główny bohater akcji - Krzysiu czerpał wiele radości z przebywania na turnieju oraz późniejszym koncercie, co jest największym osiągnięciem. Warto pomagać.

Anna Malinowska

Tradycji worek czyli festiwal folkloru



W dniu 23 czerwca 2013 r. w Zagórowej odbył się festyn „Tradycji worek czyli Festiwal Folkloru w Gminie Trzyciąż”, podczas którego świętowano 60-lecie OSP Zagórowa oraz zakończenie inwestycji pn. „Odnowa Centrum Zagórowej”. Uroczystości rozpoczęły się o godz. 14 przemarszem gminnych OSP oraz Orkiestr Dętych na plac przed remizą, gdzie odprawiono Mszę Świętą w intencji jubilatów. Następnie przedstawiono zarys historii miejscowej OSP i udekorowano zastużonych druhów. Oficjalnego otwarcia festynu dokonał wójt Trzyciąża Roman Żelazny, który przedstawił gości imprezy: pośta na Sejm RP Lidie Gądek, wicestarostę olkuskiego Henryka Kieć, wójta Klucza Kazimierza Ściążko, ks. kapelana Sanktuarium Męki Pańskiej w Imbramowicach Janusza Stacha. Rola gospodarzy imprezy wypełniali, obok

wójta Żelaznego, przewodniczący Rady Gminy Trzyciąż Lucjan Gajda oraz radni: Jan Książek i Adam Kubik oraz kierownik Wydziału Inwestycji i Rozwoju Andrzej Krzystanek.

Po skończonej części oficjalnej rozpoczęły się występy orkiestr dętych. Na scenie zabrzmiały dźwięki w wykonaniu rodzimych muzyków ze Ściborzyc, z Zadroża i z Zagórowej, a także gości z Dąbrowy Szlacheckiej i Izdebnika. Później bawiono się przy muzyce rodem z czarnego łądu. Zespół Bazabonga zaprezentował folklor afrykański, zapraszał do wspólnej zabawy, śpiewu i tańca.

Na zakończenie scenę przejęli muzycy ze Słowacji, którzy bawili publiczność do późnych godzin nocnych. Zaś piękny pokaz ognia sztucznych, który odbył się o godz. 22, wzbudził wiele zachwytów.

(www.trzyciaz.ug.pl)

Filmowanie ślubów

*Jakość Full HD * Steadicam * 2 kamery*

Niech najpiękniejsze chwile pozostaną z Tobą na zawsze

tel. 517-533-144 www.gumix-studio.pl

Już od 999 zł

PRODUCENT

BLACHY RABSZTYN

Rabsztyn 32b • tel. 32 645 83 76, kom. 602 52 63 02

DACH CENTRUM Rabsztyn

www.dachcentrum-rabsztyn.pl

Czwartek 11 lipca

TVP 1	TVP 2	TVN
7:35 Oferta pana Alberta 8:00 Wiadomości 8:10 Polityka przy kawie 8:20 Telezakupy 9:00 Ojciec Mateusz 9:55 Dudek, dzielny ptak 11:00 Doręczyciel 12:00 Wiadomości 12:05 Agrobiznes 12:25 Osobliwe zwyczaje krabów 13:25 Czy wiecie, że... 13:55 Klan 14:25 Rezydencja 15:00 Wiadomości 15:20 Bonanza 15:15 Prawdziwe życie 17:00 Teleexpres 17:25 Miłość nad rozlewiskiem 18:25 Janosik 19:15 Opowiedz nam coś, Milu 19:30 Wiadomości 20:25 Ojciec Mateusz 21:20 Sprawa dla reportera	6:05 SuperSprytek i Sprytusie 6:40 Chłopi 7:40 M jak miłość 9:40 Wiadomości z drugiej ręki 10:10 Barwy szczęścia 10:40 Na dobre i na złe 11:50 Anna Dymna 12:20 Familiada 12:55 Makłowicz w podróży 13:25 Boso przez świat 14:05 Czas honoru 15:00 Ja to mam szczęście! 15:35 Rodzinka.pl 16:10 M jak miłość 17:05 Kabaretowy Klub Dwójki 18:00 Panorama 18:50 Jeden z dziesięciu 20:10 Płocka Noc Kabaretowa 21:25 Zabójcze umysły 23:15 Szczęście ty moje (F) 01:35 Świat na Facebooku 02:40 Szczęście ty moje (F)	5:20 Rozmowy w toku 6:20 Telezakupy 8:00 Szpital 9:00 Kuchenne rewolucje 10:00 Na Wspólnej 11:20 Ostry dyżur 12:20 Szpital Miłosierdzia 13:20 Ukryta prawda 14:20 W-11 wydział śledczy, serial kryminalny 15:05 Sąd rodzinny 16:05 Rozmowy w toku 17:00 Szpital 18:00 Ukryta prawda 19:00 Fakty 19:50 Uwaga! 20:05 W-11 wydział śledczy 20:50 Kuchenne rewolucje, program kulinarny 21:50 Tsunami (F) 00:00 Dexter 01:00 Co za tydzień 01:30 Uwaga! 01:45 Arkana magii
TVN 7	TV PULS	POLSAT
8:20 Sędzia Anna Maria Wesołowska 9:20 Kocham. Enter 10:20 Ostry dyżur 11:25 Telezakupy 13:05 Sąd rodzinny 14:05 Sędzia Anna Maria Wesołowska 15:05 Agenci NCIS 16:05 Kocham. Enter 17:05 Ostry dyżur 18:05 39 i pół 19:00 Agenci NCIS 20:00 Supergwiazda (F) 21:40 Prawo Agaty 22:45 Interkosmos (F)	8:30 Timon i Pumba 9:00 Xena: wojownicza księżniczka 10:00 Najpiękniejsze baśnie braci Grimm 11:25 Projekt: szczeniaki 12:00 Akcja restauracja 13:00 Steve Irwin 14:00 Medicopter 15:00 Nowe przygody Robin Hooda 15:55 Akademia policyjna 16:55 Xena: wojownicza księżniczka 17:55 Łowcy skarbów 19:00 Pingwiny z Madagaskaru 20:00 Hot Shots II	5:00 Wstawaj! Gramy! 6:00 Nowy dzień z Polsat News 8:45 Malanowski i Partnerzy 9:40 Trudne sprawy 10:40 Dlaczego ja? 11:45 Pamiętniki z wakacji 12:45 Dom nie do poznania 14:45 Malanowski i Partnerzy 15:50 Wydarzenia 16:15 Interwencja 16:40 Dlaczego ja? 17:40 Trudne sprawy 18:50 Wydarzenia 19:30 Świat według Kiepskich 20:00 Diabeł ubiera się u Prady (F) 22:15 CSI Kryminalne zagadki

Piątek 12 lipca

TVP 1	TVP 2	TVN
7:00 Kawa czy herbata? 8:00 Wiadomości 8:10 Polityka przy kawie 8:20 Telezakupy 9:00 Ojciec Mateusz 9:55 Osobliwe zwyczaje krabów 11:00 Doręczyciel 12:00 Wiadomości 12:05 Agrobiznes 12:25 Najmłodszy w zoo 12:50 Dziś Polska 13:25 Czy wiecie, że... 13:55 Klan 14:25 Rezydencja 15:00 Wiadomości 15:20 Bonanza 16:15 Prawdziwe życie 17:00 Teleexpres 17:25 Ale mądrale! 18:20 Janosik 19:10 Miś Uszatek 19:30 Wiadomości 20:25 1920. Wojna i miłość 22:10 Bez limitu prędkości (F) 23:45 Piąty stadion	6:05 SuperSprytek i Sprytusie 6:40 Chłopi 7:45 M jak miłość 9:40 Wiadomości z drugiej ręki 10:15 Barwy szczęścia 10:45 Na dobre i na złe 11:45 Wajrak na tropie 12:20 Familiada 12:55 Makłowicz w podróży 13:30 Boso przez świat 14:05 Czas honoru 15:00 Ja to mam szczęście! 15:35 Rodzinka.pl 16:15 M jak miłość 17:10 Kabaretowy Klub Dwójki 18:00 Panorama 18:50 Jeden z dziesięciu 20:05 Rodzinka.pl 21:45 Dzięki Bogu już weekend 22:55 Piąty stadion 23:05 CSI Kryminalne zagadki	8:00 Szpital 9:00 Kuchenne rewolucje 10:00 Na Wspólnej 11:20 Ostry dyżur 12:20 Szpital Miłosierdzia 13:20 Ukryta prawda 14:20 W-11 wydział śledczy 15:05 Sąd rodzinny 16:05 Rozmowy w toku 17:00 Szpital 18:00 Ukryta prawda 19:00 Fakty 19:50 Uwaga! 20:00 Szeregowiec Ryan (F) 23:25 As w rękawie (F)
TVN 7	TV PULS	POLSAT
8:20 Sędzia Anna Maria Wesołowska 9:20 Kocham. Enter 10:20 Ostry dyżur 11:25 Telezakupy 13:05 Sąd rodzinny 14:05 Sędzia Anna Maria Wesołowska 15:05 Agenci NCIS 16:05 Kocham. Enter 17:05 Ostry dyżur 18:05 39 i pół 19:00 Agenci NCIS 20:00 Supergwiazda (F) 21:40 Prawo Agaty 22:45 Interkosmos (F)	8:30 Timon i Pumba 9:00 Xena: wojownicza księżniczka 10:00 Najpiękniejsze baśnie braci Grimm 11:25 Projekt: szczeniaki 12:00 Tak jest świat 13:00 Kręcimy z gwiazdami 14:00 Medicopter 15:00 Nowe przygody Robin Hooda 15:55 Akademia policyjna 16:55 Xena: wojownicza księżniczka 17:55 Łowcy skarbów 19:00 Pingwiny z Madagaskaru 20:00 Urodzony zwycięzca (F)	5:00 Wstawaj! Gramy! 6:00 Nowy dzień z Polsat News 8:45 Malanowski i Partnerzy 9:40 Trudne sprawy 10:40 Dlaczego ja? 11:45 Pamiętniki z wakacji 12:45 Dom nie do poznania 14:45 Malanowski i Partnerzy 15:50 Wydarzenia 16:15 Interwencja 16:40 Dlaczego ja? 17:40 Trudne sprawy 18:50 Wydarzenia 19:30 Świat według Budyńch 20:00 Eragon (F) 22:05 Reakcja łańcuchowa (F) 00:15 Piekielna gra (F)



**O FARBACH
WIEMY WSZYSTKO**





**Centrum
Malarskie**

**F.H. ART-DOM
KLUCZE**, ul. Zawierciańska 4

tel. **604 262 135**
32 724 20 52

Godziny otwarcia:
Pn-Pt 8:00 - 17:00
Sobota 8:00 - 13:00

Rynek (koło BIEDRONKI)

Odkryj bogactwo kolorów z Dulux i Nobiles

Zrealizuj wizję idealnego wnętrza z zupełnie nowymi farbami z mieszalnika Dulux. Daj się ponieść kolorowej fantazji, bo od teraz nieograniczone bogactwo kolorów i inspiracji jest na wyciągnięcie ręki. **Czas na zmianę!**

Chodzi ci po głowie jakiś kolor? Chcesz, aby wnętrze zyskało wyjątkowy i niepowtarzalny charakter? Zaczynaj wszystko w nowych barwach, gdyż nawet niewielka zmiana może całkowicie odmienić nastrój. Jeżeli szukasz bardzo konkretnego koloru lub rzadziej spotykanego odcienia, najlepiej zdecyduj się na farbę z mieszalnika, która spełni twoje kolorystyczne oczekiwania. Dzięki bogatej ofercie barw dostępnych w Dulux Colour Mixing System łatwo dokonasz zmian w swoim otoczeniu.

Nowy system pozwala na wyjątkowo precyzyjne dozowanie pigmentów, zapewniając doskonałe odwzorowanie kolorów. Dzięki możliwościom nowego mieszalnika Dulux Colour Mixing System można uzyskać ponad 10 tysięcy wyjątkowych barw i zastosować je nie tylko na ścianach, ale również na innych elementach dekoracyjnych. To najszerszy dostępny na rynku wybór kolorów i odpowiedź dla osób poszukujących, jak również, tych które chcą urzeczywistnić swoją wizję.

Trzy proste kroki - tyle wystarczy, aby zdobyć kolor swoich marzeń z Dulux Colour Mixing System. W pierwszej kolejności poszukaj zdjęcia wymarzonego wnętrza w katalogu trendów Dulux lub za pomocą telefonu bądź komputera.

Użyj do tego zestawu narzędzi Dulux Let's Colour Studio dostępnych na stronie www.dulux.pl. Następnie udaj się do sklepu w naszym powiecie jest to DULUX Centrum Malarskie w KLUCZACH przy ulicy Zawierciańskiej 4 (Rynek koło BIEDRONKI) i przyjrzyj się karteczkom kolorów prezentowanych w szafie kolorów Dulux. Karteczki możesz wypożyczyć do domu, aby wspólnie z bliskimi wybrać idealną barwę. Na koniec dobierz odpowiedni produkt do malowanej powierzchni. Tym samym kolorem możesz malować nie tylko ściany, ale również drewniane i metalowe elementy, by stworzyć we wnętrzu spójną całość. Upewnij się, że znalazłeś swój kolor marzeń.

Szukając inspiracji możesz skorzystać również z wiedzy ekspertów Dulux. Każdego roku międzynarodowy zespół konsultantów marki - Colour Futures wybiera Kolor Roku oraz palety najmodniejszych trendów kolorystycznych. Najważniejszą barwą 2013 roku jest Wielki błękit - królewski, wyważony i głęboki odcień szafirowego granatu to nr V0.25.25 (lub 90 BB 09/186) w mieszalniku Dulux.

Sięgnij po naszą wiedzę i doświadczenie w dziedzinie kolorów i zrealizuj własną wizję idealnego wnętrza!

Przepis kulinarny

Sałatką z selera i melona



• Z oleju i przypraw przygotować marynatę. Piersi z kurczaka umyć, osuszyć pokroić w kostkę (ok. 1–1,5 cm), przełożyć do marynaty, dokładnie wymieszać i odstawić do lodówki na minimum 1 godz. Następnie mięso usmażyć, osączyć z nadmiaru tłuszczu na ręczniku papierowym i przełożyć do większej miski, ostudzić.

• Łodygi selera umyć osączyć i pokroić. Paprykę pokroić. Melon umyć. Z mięsa wykroić specjalną łyżeczką kulki lub pokroić w kostkę.

• Zielony pieprz osączyć z zalewy, połączyć z jogurtem, przyprawić sos do smaku solą i zmielonym białym pieprzem. Można dodać odrobinę cukru oraz soku z cytryny.

Składniki:

- filet z kurczaka
- kilka łydóg selera naciowego
- 1 papryka
- drobno zmielony biały pieprz
- 1/2 melona
- 1 kubek jogurtu naturalnego
- kilka ziaren zielonego pieprzu z zalewy
- sól, pieprz, papryka słodka,
- 2-3 łyżki oliwy z oliwek

• Wszystkie produkty - porożone mięso, seler, melon, paprykę - ułożyć na półmisku i polać sosem.

• Sałatka jest chrupiąca i wyborne smakuje. Sałatkę najlepiej przed podaniem schłodzić.



RISTORANTE
Corrento

*Przyjęcia
okolicznościowe:*

- ♦ **Wesela od 149 zł**
- ♦ **Komunie i chrzciny 79 zł**
- ♦ **Stypy od 35 zł**
- ♦ **Catering**

BOLESŁAW ul. Główna 55 (Dworek)

OBIADY DOMOWE NA WYNOS
DOWÓZ GRATIS PRZY
ZAMÓWIENIU POWYŻEJ 20zł.

tel. **(32)642-40-10**
601-528-037



Sobota 13 lipca

TVP 1	TVP 2	TVN
7:15 Las bliżej nas 7:30 Rok w ogrodzie 8:00 Polski wynalazek 2013 8:25 Dora poznaj świat 8:55 Kung Fu Panda 9:35 SpongeBob i Kanciastoporty 10:05 Glob 10:35 Szlakiem gwiazd 11:05 Bananowy doktor 11:50 Zandarm w Nowym Yorku 13:45 Najmłodszy w zoo 14:20 Okrasa famie przepisy 14:50 U pana Boga za piecem 16:35 Wiatr w żagle 17:00 Teleexpress 17:30 Ojciec Mateusz 18:20 Jaka to melodia? 19:00 Smerfy 19:30 Wiadomości 20:25 Osaczony (F) 22:20 Wrzucić na luuuz 22:30 Anioł z nemsty (F) 00:00 Był tu Willie Boy (F) 01:50 Legenda Tatr	6:05 Czerdziestolatek 7:10 Wojna domowa 8:00 Pytanie na śniadanie 10:30 Na kłopoty Bednarski 11:35 Moje Tatry 12:10 The Voice of Poland, program rozrywkowy 14:00 Familiada 14:40 Rodzinka.pl 15:45 Słowo na niedzielę 15:50 Stawka większa niż życie 17:05 Kabaretowa scena Dwójki 17:50 XV Mazurska Noc Kabaretowa 18:00 Panorama 18:55 Postaw na milion, program rozrywkowy 20:05 XV Mazurska Noc Kabaretowa 00:20 Wspólnicy z przypadku 02:00 Cassandra Wilson w Warszawie	 7:55 Perfekcyjna pani domu 8:55 Bitwa o dom 9:55 Ugotowani 10:55 X Factor 12:30 Top Model 14:30 Perfekcyjna pani domu 15:30 Sekrety chirurgii 16:30 Smakuj świat z Pascalem 17:00 Surowi rodzice 18:00 Kuchenne rewolucje 19:00 Fakty 19:45 Uwaga! 20:05 Bridget Jones 22:15 Ta podstępna miłość (F)
TVN 7	TV PULS	POLSAT
5:55 Misja Martyna 7:05 Teleszakupy 9:10 Rodzinka jak inne 9:40 Tajemnice Smallville 10:40 Przyjaciele 12:40 Osobisty sierzant 14:20 Cztery pancerni i pies, serial wojenny 15:30 Chuck 16:30 Agenci NCIS 18:30 Prawo Agaty 19:30 Akademia policyjna 21:35 Męska sprawa (F) 23:15 Harol i Kumar uciekają z Guantanamo 01:35 Arkana magii	6:00 Dyżur 6:30 No problem! 7:00 Taki jest świat 7:55 Na szlaku z łowcą krokodyli 9:55 Mali agenci 3D, serial animowany 11:40 Atlantyda 13:20 Najpiękniejsze baśnie seriali Grimm 14:40 Zaklęta w widmo 16:45 W królestwie smoków 19:00 Pingwiny z Madagaskaru 20:00 Co do sekundy 22:00 6-ty dzień, film obyczajowy 00:30 Zabawy z piłką (F)	6:00 Nowy dzień Polsat News 7:45 Co nowego Scooby'ego? 8:15 Geniusze w pieluchach 10:15 Ewa gotuje 10:55 Scooby-Doo i król goblinów 12:25 Eragon 14:35 Jaś Fasola 15:15 Nieprawdopodobne, a jednak 15:45 Pamiętniki z wakacji 16:45 Dlaczego ja? 17:45 Magia bez tajemnic 18:50 Wydarzenia 19:30 Świat według Kiepskich 20:05 Lot Feniksa (F) 22:20 Uliczny wojownik (F) 00:25 Rajd ku słońcu (F)

Horoskop

Baran

Twoje życie będzie zależało od właściwie podjętych decyzji. Zadbaj o swoje zdrowie, nie lekceważ objawów przeziębienia, przeprowadź badania kontrolne. Twoim szczęśliwym znakiem będzie byk, spotkasz go wkrótce na swojej drodze.

Byk

W tym tygodniu w pracy postaw na wytrwałe dążenie do celu. Partner nie zawsze będzie wiedział, czego od niego oczekujesz. Wykaż się cierpliwością, a w odpowiedniej chwili zwróć na to uwagę. Zaproś barana na lody.

Bliźnięta

Nadmiar domowych obowiązków sprawi, że poczujesz zmęczenie i jednocześnie potrzebę regeneracji. Idź z przyjaciółką na basen. Być może taka forma rekreacji odmieni Twoje życie. Ratownik nauczyci pływacki.

Rak

Sprawy rodzinne wyjdą w nadchodzącym tygodniu na pierwszy plan. Zaangażuj się o wiele bardziej w swój związek, zaproponuj partnerowi niestandardowy rodzaj spędzenia czasu. Może jakaś wycieczka do ciepłych krajów. Naładujcie akumulatory.

Lew

Postaraj się zrobić coś szalonego, ale zdecydowanie kieruj się zdrowym rozsądkiem. Na prawdziwą miłość musisz jeszcze poczekać, ale nie wykluczone są przelotne znajomości. Zachowaj szczególną ostrożność.

Panna

Tydzień dobrych nowin. Doświadczysz mnóstwo radości w życiu rodzinnym i osobistym. Sąsiedzi wykażą się inicjatywą i zaproszą Cię na grilla. Sprawy finansowe mogą nie układać się po Twojej myśli, cierpliwość uspokaja.

Waga

W pracy możesz spodziewać się nieoczekiwanych zmian, jednak okazać się one wyjątkowo korzystne. Spotkaj się ze znajomymi na pizzę, porozmawiajcie, relaksujcie się. A poranne wstawanie będzie mniej uciążliwe.

Skorpion

Zatroszcz się w większym stopniu o swoje zdrowie. Przeprowadź rutynowe badania, aby wykluczyć wszelkie wątpliwości związane ze złym samopoczuciem. Twój partner będzie Cię wspierał, nie odtrącaj jego pomocy. Postaw na odpoczynek.

Strzelec

Nie bój się okazywać uczuć i wykazywania inicjatywy. W stałych związkach możliwe są zainwestowanie. Warto zainwestować w siebie. Zdobądź pieniądze. Być może okaże się to strzałem w dziesiątkę. Zalecana rozważa.

Koziorożec

W pracy szefowie będą bardziej wymagający, uzbroj się w spokój i opanowanie. W relacji partnerskich poczujesz harmonię i stabilizację. Popracuj nad kondycją fizyczną, znacznie wzrośnie Twoje odporność na zachorowania.

Wodnik

W Twoim związku trudne chwile masz już za sobą, ale ostrożności nigdy za wiele. Pilnuj pozytywnych relacji w pracy, postaraj się o nadgodziny, a zyskasz sympatię przełożonych. W najlepszym wypadku skończy się to awansem.

Ryby

Pojawi się okazja do zmiany pracy, podejmij właściwą decyzję. Pieniądze nie są najważniejsze. Zadbaj o dobre samopoczucie, wybierz się do sauny. Przygotuj się na wizytę znajomych. Zapowiada się impreza do białego rana, jest Ci to bardzo potrzebne.

OLIMAR CENTRUM BRAM I DRZWI

DRZWI DREWNIANE NA WYMIAR
DRZWI PRZECIWPOŻAROWE
DRZWI PRZEMYSŁOWE
DRZWI METALOWE



BRAMY GARAŻOWE
BRAMY PRZEMYSŁOWE
NAPĘDY, SZLABANY, OGRODZENIA

OLKUSZ, ul. Rabsztyńska 11
tel./fax (32) 645 18 05



www.olimar.za.pl
olimarolkusz@wp.pl

OPTYK OKULISTA KLUCZE

Jolanta Siembab
Stylista optyki okularowej

Okulary korekcyjne
z nakładką
przeciwsłoneczną polaryzacyjną



**-15%
RABATU**

- SOCZEWKI KONTAKTOWE
- PŁYNY PIELĘGNACYJNE
- USŁUGI OPTYCZNE
- OKULARY KOREKCYJNE
- OKULARY PRZECIWSŁONECZNE

tel. 501 506 547

KLUCZE

ul. Zawierciańska 4

www.optykokulistaklucze.pl

Salon czynny pn-pt 10-17, sob 9-13

Okulista przyjmuje śr i pt 14-17

"SABIT" - ODZIEŻ NOWA I UŻYWANA

PONIEDZIAŁEK I PIĄTEK - **NOWA DOSTAWA!**

KAŻDY CZWARTEK - WSZYSTKO PO 1 zł

ODZIEŻ NOWA (PUMA, NIKE, ADIDAS)

-15% RABATU

KLUCZE ZAWIERCIAŃSKA 6/1
(Nad Delikatesami Centrum)

Godziny otwarcia:

Pon-Pt 9-17

Sob 9-12

tel. 606 661 939

PRODUCENT MATERIAŁÓW BUDOWLANYCH

**OFERUJEMY PREFABRYKATY
Z WIBROPRASY:**

- pustak SMP - 19x19x39cm
- pustak SMU - 10x19x39cm
- pustak szalunkowy - 25x24x50cm
- bloczek fundamentowy - 12x24x38cm



kostka brukowa, płyty ażurowe, obrzeża,
palisady, płytki chodnikowe, korytka betonowe.



32 6424 555
602 772 304

BOLESŁAW, ul. Laskowska 22 www.bolbet.pl

Informacja Wójta Gminy Klucze

W budynku Urzędu Gminy Klucze, przy ul. Partyzantów 1, na tablicy ogłoszeń III piętra, w dniach od. **05.07.2013r.** do **26.07.2013r.** wywieszony będzie wykaz nieruchomości przeznaczonych do sprzedaży: **Dz.nr 824** w Kluczach.

Blizsze informacje można uzyskać w Referacie Gospodarki Przestrzennej, Komunalnej i Mieszkaniowej, Ochrony Środowiska, Geodezji i Urbanistyki pok. nr 307 w godz. **7:30-15:30**, tel. 032-6428-508, wew. 56.

Wykaz zamieszczony jest również na stronie internetowej: www.gmina-klucze.pl

KOTŁY Vaillant PURMO GRZEJNIKI

**RABATY
HURTOWE!**

**Grzejniki Aluminiowe
Armatura Kraków G 500F*
*PROMOCYJNA CENA - 26 zł!**

Klucze, ul. Bolesławska 45

tel. (32) 642 88 06

Tu docieramy, co dwa tygodnie!

Reklama i patronat
602 262 936

Reportaże video
500 128 832

Interwencje dziennikarskie
602 240 866

Redaktor naczelny: Michał Turski
Adres redakcji: 32-329 Bolesław, ul. Kopalniana 12

Wydawca i skład: PROMO Michał Turski
Druk: Pro Media Sp. z o.o.

www.serwisjurajski.pl

serwisjurajski@gmail.com

Agencja Comfort**UBEZPIECZENIA**

- komunikacyjne
- majątkowe
- życiowe i osobowe
- nieruchomości

www.ubezpiezieniacomfort.pl

FINANSE

- tanie kredyty
- debety
- lokaty
- inne produkty bankowe



Przyjdziemy bez zobowiązań w wybrane przez Ciebie miejsce! Zadzwoń do nas!

726 311 476

884 778 587

DROBNE ZA SMS

Chcesz dodać ogłoszenie drobne w Serwisie Jurajskim?
Teraz możesz to zrobić nie wychodząc z domu!

Wystarczy, że wyślesz SMS pod nr 74480 o treści:

PL.SERWIS.(twoja treść ogłoszenia)



Koszt SMSa to jedynie 4 zł netto (czyli 4,92 zł z VAT). Za tę cenę do Państwa dyspozycji pozostaje 160 znaków na treść SMSa. Liczba tych znaków jest pomniejszona o zwrot PL.SERWIS. czyli o 10 znaków. Sama treść ogłoszenia może zatem liczyć maksymalnie 150 znaków!

Motoryzacja

SUZUKI VITARA 1.6 Benzyna, Soft Top, wiśniowy, radio, napęd 4x4, stan dobry, cena 7600 zł, tel: 504 183 665

VW SHARAN 2.0 benzyna/LPG, 1996, zielony, szyberdach, opony zima - lato, elektr. szyby, hak, tel: 664 997 465

Zdrowie

REHABILITACJA DOMOWA - masaż, leczenie bólu, terapia manualna - mgr fizjoterapii Jakub Siciarz, tel. 501 395 531

Dom i Ogród

SZKOŁKA KRZEWÓW OZDOBNYCH - B.J.Kubecy - ogrody, pielęgnacja, tel. 695 950 390

Nieruchomości

DZIAŁKA - 21 arów, doskonała pod inwestycję, wszystkie media. Obok karczmny Bida w Bolesławiu. tel. 602 787 496

DZIAŁKA budowlana 27 arów opcja dokupienia obok w sąsiedztwie, własna droga dojazdowa, Bukowno, Wodąca, tel: 665 405 435

DOM W KRAŻKU, powierzchnia 50m2, okna plastikowe, piękna i duża działka, z zapleczem gospodarczym do remontu, więcej info tel: 784 817 864

GARAŻ przy ul. Osieckiej w Olkusz, konstrukcja murowana, dostępny kanał wraz z oświetleniem wewnętrznym, cena do uzgodnienia, Tel: 784 359 580

Różne

ROWER GÓRSKI Author Mystic, rozmiar 19,5, tel: 513 392 532

SUBWOOFER AKTYWNY Voice Kraft VK 121CA, 602 262 936

WYNAJME PAWILON 12 lat sprzedaż okien, drzwi, tarcicy, magazyny, hale, biura i kamieniarstwo w Wolbromiu, tel: 696 178 322

KREDYT DLA ROLNIKÓW tel: 606 136 391, 667 875 028

MEBLE z Holandii - komody, kredensy, stoły, itp. Meble stylowe, rzeźbione. Nowo otwarty sklep: Olkusz ul. Dąbrowskiego 11 (za parkingiem od ul. Szpitalnej) Dowóz, tel. 508 183 980

COMBI

Olkusz, ul. Sławkowska 29

www.phucombi.pl

32 641 33 07
602 600 323



**SKUTERY
MOTOROWERY
MOTOCYKLE**

**SERWIS
CZĘŚCI:**

**JUNAK
FERRO
BENZER
BARTON
KEEWAY
SIMSON
MZ, WSK, ZIPP
ROMET, JAWA**



**KLIMATYZACJA
CZĘŚCI: SKODA, VW**

